



2020/0036(COD)

9.6.2020

AMENDAMENTELE 354 - 524

Proiect de aviz
Zdzisław Krasnodębski
(PE652.274v01-00)

Instituirea cadrului pentru realizarea neutralității climatice și de modificare a
Regulamentului (UE) 2018/1999 (Legea europeană a climei)

Propunere de regulament
(COM(2020)0080 – C9-0077/2020 – 2020/0036(COD))

AM_Com_LegOpinion

Amendamentul 354

Cornelia Ernst, Giorgos Georgiou, Marisa Matias, Marc Botenga

Propunere de regulament

Articolul 3 – alineatul 3 – litera j b (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(jb) reziliența la schimbările climatice și alte urgențe sanitare;

Or. en

Amendamentul 355

Fredrick Federley, Iskra Mihaylova, Mauri Pekkarinen, Susana Solís Pérez, Ivars Ijabs, Martina Dlabajová, Morten Petersen, Klemen Grošelj, Christophe Grudler, Nils Torvalds

Propunere de regulament

Articolul 3 – alineatul 3 – litera j c (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(jc) compatibilitatea cu planurile teritoriale naționale pentru o tranziție justă;

Or. en

Amendamentul 356

Cornelia Ernst, Giorgos Georgiou, Marisa Matias, Marc Botenga

Propunere de regulament

Articolul 3 – alineatul 3 – litera j c (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(jc) necesitatea de a proteja cetățenii vulnerabili.

Or. en

Amendamentul 357

Fredrick Federley, Iskra Mihaylova, Mauri Pekkarinen, Susana Solís Pérez, Martin Hojsík, Ivars Ijabs, Morten Petersen, Klemen Grošelj, Christophe Grudler, Nils Torvalds

Propunere de regulament

Articolul 3 – alineatul 3 – litera j d (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(jd) prevenirea posibilei relocări a emisiilor de dioxid de carbon;

Or. en

Amendamentul 358

Fredrick Federley, Iskra Mihaylova, Mauri Pekkarinen, Susana Solís Pérez, Martin Hojsík, Ivars Ijabs, Morten Petersen, Klemen Grošelj, Christophe Grudler, Nils Torvalds

Propunere de regulament

Articolul 3 – alineatul 3 – litera j e (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(je) costurile de ordin social, economic și de mediu ale inacțiunii și ale acțiunii insuficiente;

Or. en

Amendamentul 359

Fredrick Federley, Iskra Mihaylova, Mauri Pekkarinen, Susana Solís Pérez, Martin Hojsík, Ivars Ijabs, Morten Petersen, Klemen Grošelj, Christophe Grudler, Nils Torvalds

Propunere de regulament

Articolul 3 – alineatul 3 – litera j f (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(jf) rolul efectelor de substituție și al promovării circularității în toate sectoarele;

Or. en

Amendamentul 360
Sandra Pereira

Propunere de regulament
Articolul 3 – alineatul 3 – paragraful 1 (nou)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

Deoarece piața carbonului a avut consecințe negative și dăunătoare, noțiunea de monetizare a naturii și de tranzacționare a dreptului de a polua ar trebui să fie respinsă și înlocuită cu o abordare normativă bazată pe o soluție specifică definită și monitorizată de ONU.

Or. en

Amendamentul 361
András Gyürk, Edina Tóth

Propunere de regulament
Articolul 3 – alineatul 3 a (nou)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

3a. Pentru a consolida cadrul favorabil, sprijinul financiar al UE este proporțional cu provocările legate de realizarea neutralității climatice. În acest context, sprijinul financiar al UE este consolidat, inclusiv prin majorarea Fondului pentru modernizare pentru a facilita tranziția către neutralitatea climatică, ajutând la modernizarea sistemelor energetice și la îmbunătățirea eficienței energetice.

Or. en

Amendamentul 362
Michael Bloss
în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament
Articolul 3 a (nou)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

Articolul 3a

Uniunea și foile de parcurs sectoriale

1. Până la 30 iunie 2021 și ulterior o dată la cinci ani, după o consultare cuprinzătoare cu Parlamentul European, cu statele membre, cu publicul larg și cu alte părți interesate, Comisia adoptă o foaie de parcurs a Uniunii pentru reducerea emisiilor de gaze cu efect de seră și pentru sporirea absorbțiilor de către absorbanți în toate sectoarele, în conformitate cu obiectivul Uniunii privind clima pentru 2030 prevăzut la articolul 2 alineatul (3) și cu obiectivul privind atingerea unui nivel de emisii nete de gaze cu efect de seră egal cu zero prevăzut la articolul 2 alineatul (1).

2. Foaia de parcurs a Uniunii menționată la alineatul (1) vizează reducerea emisiilor și sporirea absorbțiilor în sectoare individuale, inclusiv:

- (a) energie electrică;***
- (b) industrie;***
- (c) transporturi;***
- (d) încălzire și răcire;***
- (e) clădiri (rezidențiale și terțiare);***
- (f) agricultură;***
- (g) deșeuri;***
- (h) exploatarea terenurilor, schimbarea destinației terenurilor și silvicultură (LULUCF).***

3. La elaborarea foii de parcurs a Uniunii menționate la alineatul (1), Comisia ține seama de traiectoria stabilită în conformitate cu articolul 3, inclusiv diversele aspecte de la articolul 3 alineatul (3).

Amendamentul 363

Miriam Dalli, Mohammed Chahim, Łukasz Kohut

Propunere de regulament

Articolul 4 – alineatul 1

Textul propus de Comisie

1. Instituțiile relevante ale Uniunii și statele membre trebuie să asigure progrese continue în ceea ce privește sporirea capacității de adaptare, consolidarea rezilienței și reducerea vulnerabilității la schimbările climatice, în conformitate cu articolul 7 din Acordul de la Paris.

Amendamentul

1. Instituțiile relevante ale Uniunii și statele membre trebuie să asigure progrese continue, ***astfel cum sunt subliniate la articolul 2***, în ceea ce privește sporirea capacității de adaptare, ***sporirea capacității de cercetare și consultative***, consolidarea rezilienței și reducerea vulnerabilității la schimbările climatice, ***precum și promovarea unei tranziții juste***, în conformitate cu articolul 7 din Acordul de la Paris.

Amendamentul 364

Fredrick Federley, Iskra Mihaylova, Mauri Pekkarinen, Susana Solís Pérez, Martin Hojsík, Ivars Ijabs, Morten Petersen, Klemen Grošelj, Christophe Grudler, Nils Torvalds

Propunere de regulament

Articolul 4 – alineatul 1

Textul propus de Comisie

1. Instituțiile relevante ale Uniunii și statele membre trebuie să asigure progrese continue în ceea ce privește sporirea capacității de adaptare, consolidarea rezilienței și reducerea vulnerabilității la schimbările climatice, în conformitate cu articolul 7 din Acordul de la Paris.

Amendamentul

1. Instituțiile relevante ale Uniunii și statele membre ***trebuie să îndeplinească obiectivele naționale și ale Uniunii pentru adaptarea la schimbările climatice și*** trebuie să asigure progrese continue în ceea ce privește sporirea capacității de adaptare, consolidarea rezilienței și reducerea vulnerabilității la schimbările climatice, în conformitate cu articolul 7 din Acordul de la Paris.

Amendamentul 365
Sira Rego

Propunere de regulament
Articolul 4 – alineatul 1

Textul propus de Comisie

1. Instituțiile relevante ale Uniunii și statele membre trebuie să asigure progrese continue în ceea ce privește sporirea capacității de adaptare, consolidarea rezilienței și reducerea vulnerabilității la schimbările climatice, în conformitate cu articolul 7 din Acordul de la Paris.

Amendamentul

1. Instituțiile relevante ale Uniunii și statele membre trebuie să asigure progrese continue în ceea ce privește sporirea capacității de adaptare, consolidarea rezilienței și reducerea vulnerabilității la schimbările climatice, în conformitate cu articolul 7 din Acordul de la Paris, ***într-un mod subordonat din punct de vedere ierarhic eforturilor de a atinge neutralitatea climatică, în special celor de reducere a emisiilor la sursă.***

Or. es

Amendamentul 366
Sylvia Limmer, Markus Buchheit

Propunere de regulament
Articolul 4 – alineatul 1

Textul propus de Comisie

1. Instituțiile relevante ale Uniunii **și statele membre** trebuie să asigure progrese continue în ceea ce privește sporirea capacității de adaptare, consolidarea rezilienței și reducerea vulnerabilității la schimbările climatice, în conformitate cu articolul 7 din Acordul de la Paris.

Amendamentul

1. **Statele membre și** instituțiile relevante ale Uniunii trebuie să asigure progrese continue în ceea ce privește sporirea capacității de adaptare, consolidarea rezilienței și reducerea vulnerabilității la schimbările climatice, în conformitate cu articolul 7 din Acordul de la Paris.

Or. en

Amendamentul 367

Andrius Kubilius, Liudas Mažylis, Rasa Juknevičienė

Propunere de regulament

Articolul 4 – alineatul 1 a (nou)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

1a. Comisia definește indicatori specifici pentru măsurarea progreselor în materie de adaptare.

Or. en

Justificare

Pentru că adaptarea este unul dintre „pilonii” importanți ai politicii privind clima, progresele în materie de adaptare nu pot fi comparate între diferite state membre ale UE din cauza lipsei de standarde uniforme sau de indicatori uniformi care ar putea fi utilizați pentru a o măsura. Astfel, măsurarea progreselor în materie de adaptare poate deveni un exercițiu subiectiv al instituțiilor Uniunii.

Din acest motiv și pentru a asigura claritate și certitudine, instituțiile Uniunii trebuie să introducă indicatori clari de măsurare a progreselor în materie de adaptare, care să fie ușor de înțeles de toate statele membre și aplicabili în mod uniform în acestea.

Amendamentul 368

Nicolás González Casares

în numele Grupului S&D

Mohammed Chahim, Patrizia Toia, Dan Nica, Simona Bonafè, Tsvetelina Penkova, Csaba Molnár, Robert Hajšel, Adriana Maldonado López, Lina Gálvez Muñoz, Łukasz Kohut, Josianne Cutajar, Carlos Zorrinho, Maria-Manuel Leitão-Marques, Alicia Homs Ginel

Propunere de regulament

Articolul 4 – alineatul 2

Textul propus de Comisie

Amendamentul

2. Statele membre trebuie să elaboreze și să pună în aplicare strategii și planuri de adaptare care să includă cadre cuprinzătoare de gestionare a riscurilor, pe baza unor scenarii de referință solide privind clima și vulnerabilitatea și a unor evaluări ale progreselor înregistrate.

2. Statele membre trebuie să elaboreze și să pună în aplicare strategii și planuri de adaptare care să includă cadre cuprinzătoare de gestionare a riscurilor, pe baza unor scenarii de referință solide privind clima și vulnerabilitatea și a unor evaluări ale progreselor înregistrate.
Comisia asistă statele membre la elaborarea acestor strategii și planuri prin

colectarea și furnizarea de date cu privire la impactul climatic viitor în UE, inclusiv studii care abordează aspecte sociale ale sărăciei energetice.

Or. en

Amendamentul 369

Fredrick Federley, Iskra Mihaylova, Mauri Pekkarinen, Susana Solís Pérez, Martin Hojsík, Ivars Ijabs, Morten Petersen, Klemen Grošelj, Christophe Grudler, Nils Torvalds

Propunere de regulament

Articolul 4 – alineatul 2

Textul propus de Comisie

2. Statele membre trebuie să elaboreze și să pună în aplicare strategii și planuri de adaptare care să includă cadre cuprinzătoare de gestionare a riscurilor, pe baza unor scenarii de referință solide privind clima și vulnerabilitatea și a unor evaluări ale progreselor înregistrate.

Amendamentul

2. Statele membre trebuie să elaboreze și să pună în aplicare strategii și planuri de adaptare care să includă cadre cuprinzătoare de gestionare a riscurilor, pe baza unor scenarii de referință solide privind clima și vulnerabilitatea și a unor evaluări ale progreselor înregistrate. ***Aceste strategii și planuri trebuie să includă măsuri aliniată la obiectivele naționale și ale Uniunii în materie de adaptare la schimbările climatice.***

Or. en

Amendamentul 370

Markus Pieper, Eva Maydell, Pernille Weiss, Marian-Jean Marinescu, Angelika Niebler, Pilar del Castillo Vera, Jerzy Buzek, Maria da Graça Carvalho, Jens Gieseke, François-Xavier Bellamy, Tom Berendsen, Seán Kelly, Sven Schulze, Christian Ehler, Ivan Štefanec

Propunere de regulament

Articolul 4 – alineatul 2

Textul propus de Comisie

2. Statele membre trebuie să elaboreze și să pună în aplicare strategii și planuri de adaptare care să includă cadre

Amendamentul

2. Statele membre trebuie să elaboreze și să pună în aplicare, ***prin planurile naționale privind energia și clima,***

cuprinzătoare de gestionare a riscurilor, pe baza unor scenarii de referință solide privind clima și vulnerabilitatea și a unor evaluări ale progreselor înregistrate.

strategii și planuri de adaptare care să includă cadre cuprinzătoare de gestionare a riscurilor, pe baza unor scenarii de referință solide privind clima și vulnerabilitatea și a unor evaluări ale progreselor înregistrate.

Or. en

Amendamentul 371

Miriam Dalli, Mohammed Chahim, Łukasz Kohut

Propunere de regulament

Articolul 4 – alineatul 2 a (nou)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

2a. Aceste strategii și planuri de adaptare trebuie să conțină obligații legale pentru UE și pentru statele sale membre pentru a asigura finanțarea necesară, prin toate instrumentele fezabile, inclusiv finanțare publică și privată, cu scopul de a crea, până cel târziu în 2050, o tranziție justă către o economie neutră din punct de vedere climatic.

Or. en

Amendamentul 372

Sylvia Limmer, Markus Buchheit

Propunere de regulament

Articolul 5 – titlu

Textul propus de Comisie

Amendamentul

5 Evaluarea progreselor și a măsurilor **Uniunii**

5 Evaluarea progreselor și a măsurilor **în sensul unei politici de mediu raționale**

Or. en

Amendamentul 373
Sylvia Limmer, Markus Buchheit

Propunere de regulament
Articolul 5 – alineatul 1 – paragraful 1 – partea introductivă

Textul propus de Comisie

Pe lângă evaluarea prevăzută la articolul 29 alineatul (5) din Regulamentul (UE) 2018/1999, Comisia evaluează, până la 30 septembrie 2023 și, ulterior, o dată la 5 ani:

Amendamentul

Pe parcursul unei revizuiți a Regulamentului (UE) 2018/1999, care ar trebui, în prealabil, să fie vizată de o adaptare a concluziilor Consiliului European, este necesar să se redefinească și mecanismele de evaluare și raportare conținute în acesta. În conformitate cu articolul 1 și cu articolul 2 alineatul (1), cadrul nou trebuie să se bazeze pe principiile unei politici de mediu raționale.

Or. en

Amendamentul 374
Michael Bloss
în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament
Articolul 5 – alineatul 1 – paragraful 1 – partea introductivă

Textul propus de Comisie

Pe lângă evaluarea prevăzută la articolul 29 alineatul (5) din Regulamentul (UE) 2018/1999, Comisia evaluează, până la 30 septembrie 2023 și, ulterior, o dată la 5 ani:

Amendamentul

Comisia evaluează, până la 30 septembrie 2023 și, ulterior, o dată la *doi* ani:

Or. en

Amendamentul 375
Nicolás González Casares
în numele Grupului S&D
Mohammed Chahim, Miriam Dalli, Patrizia Toia, Simona Bonafè, Tsvetelina Penkova, Csaba Molnár, Robert Hajšel, Adriana Maldonado López, Łukasz Kohut, Carlos Zorrinho, Maria-Manuel Leitão-Marques, Alicia Homs Ginell

Propunere de regulament

Articolul 5 – alineatul 1 – paragraful 1 – partea introductivă

Textul propus de Comisie

Pe lângă evaluarea prevăzută la articolul 29 alineatul (5) din Regulamentul (UE) 2018/1999, Comisia evaluează, până la 30 septembrie 2023 și, ulterior, o dată la **5** ani:

Amendamentul

Pe lângă evaluarea prevăzută la articolul 29 alineatul (5) din Regulamentul (UE) 2018/1999, Comisia evaluează, până la 30 septembrie 2023 și, ulterior, o dată la **doi** ani:

Or. en

Amendamentul 376

Sira Rego

Propunere de regulament

Articolul 5 – alineatul 1 – paragraful 1 – partea introductivă

Textul propus de Comisie

Pe lângă evaluarea prevăzută la articolul 29 alineatul (5) din Regulamentul (UE) 2018/1999, Comisia evaluează, până la 30 septembrie 2023 și, ulterior, o dată la **5** ani:

Amendamentul

Pe lângă evaluarea prevăzută la articolul 29 alineatul (5) din Regulamentul (UE) 2018/1999, Comisia evaluează, până la 30 septembrie 2023 și, ulterior, o dată la **trei** ani:

Or. es

Amendamentul 377

Markus Pieper, Eva Maydell, Marian-Jean Marinescu, Angelika Niebler, Pilar del Castillo Vera, Jerzy Buzek, Jens Gieseke, Tom Berendsen, Sven Schulze, Christian Ehler, Ivan Štefanec

Propunere de regulament

Articolul 5 – alineatul 1 – paragraful 1 – partea introductivă

Textul propus de Comisie

Pe lângă evaluarea prevăzută la articolul 29 alineatul (5) din Regulamentul (UE) 2018/1999, Comisia evaluează, până la **30 septembrie 2023** și, ulterior, o dată la **5** ani:

Amendamentul

Pe lângă evaluarea prevăzută la articolul 29 alineatul (5) din Regulamentul (UE) 2018/1999, Comisia evaluează, până la **31 octombrie 2028** și, ulterior, o dată la **cinci** ani:

Amendamentul 378
Sylvia Limmer, Markus Buchheit

Propunere de regulament
Articolul 5 – alineatul 1 – paragraful 1 – litera a

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(a) progresele colective realizate de toate statele membre în vederea realizării obiectivului neutralității climatice prevăzut la articolul 2 alineatul (1), astfel cum este exprimat prin traiectoria menționată la articolul 3 alineatul (1);

eliminat

Amendamentul 379
Fredrick Federley, Iskra Mihaylova, Mauri Pekkarinen, Susana Solís Pérez, Martin Hojsík, Ivars Ijabs, Morten Petersen, Klemen Grošelj, Christophe Grudler, Nils Torvalds

Propunere de regulament
Articolul 5 – alineatul 1 – paragraful 1 – litera a

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(a) progresele colective realizate de toate statele membre în vederea realizării obiectivului neutralității climatice prevăzut la articolul 2 alineatul (1), astfel cum este exprimat prin traiectoria **menționată la articolul 3 alineatul (1);**

(a) progresele *realizate de fiecare stat membru și progresele* colective realizate de toate statele membre în vederea realizării obiectivului neutralității climatice prevăzut la articolul 2 alineatul (1), astfel cum este exprimat prin traiectoria *care urmează să fie stabilită astfel cum se menționează* la articolul 3 alineatul (1), *și a obiectivului intermediar prevăzut la articolul 2 alineatul (3); dacă traiectoria nu este disponibilă, evaluarea se efectuează pe baza criteriilor prevăzute la articolul 3 alineatul (3) și a obiectivului climatic pentru 2030;*

Amendamentul 380

Nicolás González Casares

în numele Grupului S&D

Mohammed Chahim, Patrizia Toia, Jens Geier, Simona Bonafè, Tsvetelina Penkova, Csaba Molnár, Robert Hajšel, Adriana Maldonado López, Łukasz Kohut, Carlos Zorrinho, Maria-Manuel Leitão-Marques, Alicia Homs Ginel

Propunere de regulament

Articolul 5 – alineatul 1 – paragraful 1 – litera a

Textul propus de Comisie

(a) progresele colective realizate de toate statele membre în vederea realizării obiectivului neutralității climatice prevăzut la articolul 2 alineatul (1), astfel cum este exprimat prin traiectoria *menționată* la articolul 3 *alineatul (1)*;

Amendamentul

(a) progresele colective *și individuale* realizate de *Uniune și de* toate statele membre în vederea realizării obiectivului neutralității climatice prevăzut la articolul 2 alineatul (1), astfel cum este exprimat prin traiectoria *și criteriile menționate* la articolul 3;

Or. en

Amendamentul 381

Michael Bloss

în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament

Articolul 5 – alineatul 1 – paragraful 1 – litera a

Textul propus de Comisie

(a) progresele colective realizate de toate statele membre în vederea realizării obiectivului *neutralității climatice* prevăzut la articolul 2 alineatul (1), *astfel cum este exprimat prin traiectoria menționată la articolul 3 alineatul (1)*;

Amendamentul

(a) progresele colective realizate de toate statele membre în vederea realizării obiectivului *Uniunii privind clima* prevăzut la articolul 2 alineatul (1);

Or. en

Amendamentul 382

Nicolás González Casares

în numele Grupului S&D

Mohammed Chahim, Patrizia Toia, Simona Bonafè, Tsvetelina Penkova, Csaba Molnár, Robert Hajšel, Adriana Maldonado López, Łukasz Kohut, Carlos Zorrinho, Maria-Manuel Leitão-Marques, Alicia Homs Ginel

Propunere de regulament

Articolul 5 – alineatul 1 – paragraful 1 – litera a (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(aa) *progresele în ceea ce privește urmarea foilor de parcurs sectoriale menționate la articolul 3a alineatul (1);*

Or. en

Amendamentul 383

Sylvia Limmer, Markus Buchheit

Propunere de regulament

Articolul 5 – alineatul 1 – paragraful 1 – litera b

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(b) *progresele colective realizate de toate statele membre în ceea ce privește adaptarea, astfel cum se menționează la articolul 4.*

eliminat

Or. en

Amendamentul 384

Fredrick Federley, Iskra Mihaylova, Mauri Pekkarinen, Susana Solís Pérez, Martin Hojsík, Ivars Ijabs, Morten Petersen, Klemen Grošelj, Christophe Grudler, Nils Torvalds

Propunere de regulament

Articolul 5 – alineatul 1 – paragraful 1 – litera b

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(b) *progresele colective realizate de toate statele membre în ceea ce privește adaptarea, astfel cum se menționează la articolul 4.*

(b) *progresele realizate de fiecare stat membru și progresele* colective realizate de toate statele membre în ceea ce privește adaptarea, astfel cum se menționează la articolul 4.

Amendamentul 385

Nicolás González Casares

în numele Grupului S&D

Mohammed Chahim, Patrizia Toia, Simona Bonafè, Tsvetelina Penkova, Csaba Molnár, Robert Hajšel, Adriana Maldonado López, Łukasz Kohut, Carlos Zorrinho, Maria-Manuel Leitão-Marques, Alicia Homs Ginel

Propunere de regulament

Articolul 5 – alineatul 1 – paragraful 1 – litera b

Textul propus de Comisie

(b) progresele colective realizate de toate statele membre în ceea ce privește adaptarea, astfel cum se menționează la articolul 4.

Amendamentul

(b) progresele colective **și individuale** realizate de **Uniune și de** toate statele membre în ceea ce privește adaptarea, astfel cum se menționează la articolul 4.

Amendamentul 386

Andrius Kubilius, Liudas Mažylis, Rasa Juknevičienė

Propunere de regulament

Articolul 5 – alineatul 1 – paragraful 1 – litera b

Textul propus de Comisie

(b) progresele colective realizate de toate statele membre în ceea ce privește adaptarea, astfel cum se menționează la articolul 4.

Amendamentul

(b) progresele colective realizate de toate statele membre în ceea ce privește adaptarea, **în conformitate cu indicatori specifici**, astfel cum se menționează la articolul 4.

Amendamentul 387

Seán Kelly

Propunere de regulament

Articolul 5 – alineatul 1 – paragraful 1 – litera b a (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(ba) coerența progreselor în vederea realizării obiectivului neutralității climatice cu aspectele enumerate la articolul 3 alineatul (3);

Or. en

Amendamentul 388

Andrius Kubilius, Liudas Mažylis, Rasa Juknevičienė, Maria da Graça Carvalho

Propunere de regulament

Articolul 5 – alineatul 1 – paragraful 1 – litera b a (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(ba) progresele colective realizate de toate statele membre în vederea realizării obiectivelor specifice cu privire la absorbția, prevăzute la articolul 2 alineatul (4);

Or. en

Amendamentul 389

Nicolás González Casares

în numele Grupului S&D

Mohammed Chahim, Patrizia Toia, Simona Bonafè, Tsvetelina Penkova, Csaba Molnár, Robert Hajšel, Adriana Maldonado López, Łukasz Kohut, Carlos Zorrinho, Maria-Manuel Leitão-Marques, Alicia Homs Ginel

Propunere de regulament

Articolul 5 – alineatul 1 – paragraful 1 – litera b a (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(ba) progresele colective și individuale realizate de Uniune și de toate statele membre în ceea ce privește strategiile de realizare a unei tranziții juste;

Or. en

Amendamentul 390

Markus Pieper, Pernille Weiss, Marian-Jean Marinescu, Angelika Niebler, Pilar del Castillo Vera, Jerzy Buzek, Maria da Graça Carvalho, Jens Gieseke, François-Xavier Bellamy, Tom Berendsen, Sven Schulze, Christian Ehler, Tomas Tobé, Ivan Štefanec

Propunere de regulament

Articolul 5 – alineatul 1 – paragraful 1 – litera b a (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(ba) progresele colective la nivel global în vederea realizării obiectivelor din Acordul de la Paris;

Or. en

Amendamentul 391

Markus Pieper, Pernille Weiss, Marian-Jean Marinescu, Angelika Niebler, Pilar del Castillo Vera, Jerzy Buzek, Maria da Graça Carvalho, Jens Gieseke, François-Xavier Bellamy, Henna Virkkunen, Tom Berendsen, Sven Schulze, Christian Ehler, Ivan Štefanec

Propunere de regulament

Articolul 5 – alineatul 1 – paragraful 1 – litera b (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(bb) progresele comune realizate de toate statele membre în ceea ce privește realizarea obiectivelor UE cu privire la politica industrială, în special obiectivul de creștere a cotei care revine creării de valoare industrială în crearea de valoare totală a UE;

Or. en

Amendamentul 392

Nicolás González Casares

în numele Grupului S&D

Mohammed Chahim, Patrizia Toia, Simona Bonafè, Tsvetelina Penkova, Csaba Molnár, Robert Hajšel, Adriana Maldonado López, Łukasz Kohut, Josianne Cutajar, Carlos Zorrinho, Maria-Manuel Leitão-Marques, Alicia Homs Ginell

Propunere de regulament

Articolul 5 – alineatul 1 – paragraful 1 – litera b (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(bb) progresele colective și individuale realizate de Uniune și de toate statele membre în ceea ce privește combaterea sărăciei energetice;

Or. en

Amendamentul 393

Nicolás González Casares

în numele Grupului S&D

Mohammed Chahim, Patrizia Toia, Jens Geier, Simona Bonafè, Tsvetelina Penkova, Csaba Molnár, Robert Hajšel, Adriana Maldonado López, Lukasz Kohut, Carlos Zorrinho, Maria-Manuel Leitão-Marques, Alicia Homs Ginel

Propunere de regulament

Articolul 5 – alineatul 1 – paragraful 1 – litera b c (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(bc) măsurile luate de toate statele membre pentru a atinge obiectivele de realizare a neutralității climatice și de adaptare, inclusiv în ceea ce privește implicațiile pentru societate și pentru economie, precum și în ceea ce privește criteriile prevăzute la articolul 3, pentru a asigura faptul că în timpul tranziției nu este lăsată în urmă nicio componentă a societății și a economiei;

Or. en

Amendamentul 394

Michael Bloss

în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament

Articolul 5 – alineatul 1 – paragraful 1 a (nou)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

Ca parte din evaluarea sa menționată la litera (a), Comisia evaluează progresele realizate în ceea ce privește reducerea emisiilor de GES, pe baza traiectoriei Uniunii menționate la articolul 3 alineatele (1) și (2).

Or. en

Amendamentul 395
Sylvia Limmer, Markus Buchheit

Propunere de regulament
Articolul 5 – alineatul 1 – paragraful 2

Textul propus de Comisie

Comisia prezintă Parlamentului European și Consiliului concluziile evaluării respective, împreună cu raportul privind starea uniunii energetice întocmit în anul calendaristic respectiv în conformitate cu articolul 35 din Regulamentul (UE) 2018/1999.

Amendamentul

eliminat

Or. en

Amendamentul 396
Michael Bloss
în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament
Articolul 5 – alineatul 1 – paragraful 2

Textul propus de Comisie

Comisia prezintă Parlamentului European și Consiliului *concluziile evaluării respective, împreună cu* raportul privind starea uniunii energetice întocmit în anul calendaristic respectiv în conformitate cu articolul 35 din Regulamentul (UE) 2018/1999.

Amendamentul

Comisia prezintă *această evaluare* Parlamentului European și Consiliului *ca parte din* raportul privind starea uniunii energetice întocmit în anul calendaristic respectiv în conformitate cu articolul 35 din Regulamentul (UE) 2018/1999.

Or. en

Amendamentul 397

Nicolás González Casares

în numele Grupului S&D

Mohammed Chahim, Patrizia Toia, Dan Nica, Simona Bonafè, Tsvetelina Penkova, Csaba Molnár, Robert Hajšel, Adriana Maldonado López, Lina Gálvez Muñoz, Łukasz Kohut, Carlos Zorrinho, Maria-Manuel Leitão-Marques, Alicia Homs Ginel

Amendament de compromis care înlocuiește amendamentele: nul

Propunere de regulament

Articolul 5 – alineatul 1 – paragraful 2

Textul propus de Comisie

Comisia prezintă Parlamentului European și Consiliului concluziile ***evaluării respective***, împreună cu raportul privind starea uniunii energetice întocmit în anul calendaristic respectiv în conformitate cu articolul 35 din Regulamentul (UE) 2018/1999.

Amendamentul

Comisia prezintă Parlamentului European și Consiliului ***aceste evaluări și*** concluziile ***acestora***, împreună cu raportul privind starea uniunii energetice întocmit în anul calendaristic respectiv în conformitate cu articolul 35 din Regulamentul (UE) 2018/1999 ***și le pune la dispoziția publicului***.

Or. en

Amendamentul 398

Sylvia Limmer, Markus Buchheit

Propunere de regulament

Articolul 5 – alineatul 2

Textul propus de Comisie

2. Până la 30 septembrie 2023 și, ulterior, o dată la 5 ani, Comisia revizuieste:

(a) coerența măsurilor adoptate de Uniune cu obiectivul neutralității climatice prevăzut la articolul 2 alineatul (1), astfel cum este exprimat prin traiectoria menționată la articolul 3 alineatul (1);

(b) caracterul adecvat al măsurilor Uniunii menite să asigure realizarea de progrese în materie de adaptare, astfel

Amendamentul

eliminat

cum se menționează la articolul 4.

Or. en

Amendamentul 399

Michael Bloss

în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament

Articolul 5 – alineatul 2 – partea introductivă

Textul propus de Comisie

2. Până la 30 septembrie 2023 și, ulterior, o dată la 5 ani, Comisia revizuieste:

Amendamentul

2. Până la 30 septembrie 2023 și, ulterior, o dată la **doi** ani, Comisia revizuieste:

Or. en

Amendamentul 400

Nicolás González Casares

în numele Grupului S&D

Mohammed Chahim, Miriam Dalli, Patrizia Toia, Simona Bonafè, Tsvetelina Penkova, Csaba Molnár, Robert Hajšel, Adriana Maldonado López, Łukasz Kohut, Carlos Zorrinho, Maria-Manuel Leitão-Marques, Alicia Homs Ginel

Propunere de regulament

Articolul 5 – alineatul 2 – partea introductivă

Textul propus de Comisie

2. Până la 30 septembrie 2023 și, ulterior, o dată la 5 ani, Comisia revizuieste:

Amendamentul

2. Până la 30 septembrie 2023 și, ulterior, o dată la **doi** ani, Comisia revizuieste:

Or. en

Amendamentul 401

Sira Rego

Propunere de regulament

Articolul 5 – alineatul 2 – partea introductivă

Textul propus de Comisie

2. Până la 30 septembrie 2023 și, ulterior, o dată la 5 ani, Comisia revizuieste:

Amendamentul

2. Până la 30 septembrie 2023 și, ulterior, o dată la **trei** ani, Comisia revizuieste:

Or. es

Amendamentul 402

Markus Pieper, Eva Maydell, Marian-Jean Marinescu, Angelika Niebler, Pilar del Castillo Vera, Jerzy Buzek, Jens Gieseke, Tom Berendsen, Sven Schulze, Christian Ehler, Ivan Štefanec

Propunere de regulament

Articolul 5 – alineatul 2 – partea introductivă

Textul propus de Comisie

2. Până la **30 septembrie 2023** și, ulterior, o dată la 5 ani, Comisia revizuieste:

Amendamentul

2. Până la **31 octombrie 2028** și, ulterior, o dată la **cinci** ani, Comisia revizuieste:

Or. en

Amendamentul 403

Michael Bloss

în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament

Articolul 5 – alineatul 2 – litera a

Textul propus de Comisie

(a) coerența măsurilor adoptate de Uniune cu obiectivul **neutralității climatice** prevăzut la articolul 2 alineatul (1), **astfel cum este exprimat prin traiectoria menționată la articolul 3 alineatul (1)**;

Amendamentul

(a) coerența măsurilor **și a politicilor** adoptate de Uniune, **inclusiv legislația sectorială, cu traiectoria prevăzută la articolul 3 alineatele (1) și (2) și** cu obiectivul **Uniunii privind clima** prevăzut la articolul 2 alineatul (1);

Or. en

Amendamentul 404

Markus Pieper, Eva Maydell, Pernille Weiss, Marian-Jean Marinescu, Angelika Niebler, Pilar del Castillo Vera, Jerzy Buzek, Maria da Graça Carvalho, Jens Gieseke, Tom Berendsen, Sven Schulze, Christian Ehler, Ivan Štefanec

Propunere de regulament

Articolul 5 – alineatul 2 – litera a

Textul propus de Comisie

(a) coerența măsurilor adoptate de Uniune cu obiectivul neutralității climatice prevăzut la articolul 2 alineatul (1), astfel cum este exprimat prin traiectoria menționată la articolul 3 alineatul (1);

Amendamentul

(a) coerența măsurilor adoptate de Uniune cu obiectivul neutralității climatice prevăzut la articolul 2 alineatul (1), astfel cum este exprimat prin traiectoria ***orientativă*** menționată la articolul 3 alineatul (1), ***și cu dezvoltarea globală în conformitate cu obiectivele din Acordul de la Paris***;

Or. en

Amendamentul 405

Nicolás González Casares

în numele Grupului S&D

Mohammed Chahim, Patrizia Toia, Jens Geier, Simona Bonafè, Tsvetelina Penkova, Csaba Molnár, Robert Hajšel, Adriana Maldonado López, Łukasz Kohut, Carlos Zorrinho, Maria-Manuel Leitão-Marques, Alicia Homs Ginel

Propunere de regulament

Articolul 5 – alineatul 2 – litera a

Textul propus de Comisie

(a) coerența măsurilor adoptate de Uniune cu obiectivul neutralității climatice prevăzut la articolul 2 alineatul (1), astfel cum este exprimat prin traiectoria ***menționată*** la articolul 3 ***alineatul (1)***;

Amendamentul

(a) coerența măsurilor adoptate de Uniune cu obiectivul neutralității climatice prevăzut la articolul 2 alineatul (1), astfel cum este exprimat prin traiectoria ***și prin criteriile menționate*** la articolul 3;

Or. en

Amendamentul 406

Andrius Kubilius, Liudas Mažylis, Rasa Juknevičienė

Propunere de regulament

Articolul 5 – alineatul 2 – litera b

Textul propus de Comisie

(b) caracterul adecvat al măsurilor Uniunii menite să asigure realizarea de progrese în materie de adaptare, astfel cum se menționează la articolul 4.

Amendamentul

(b) caracterul adecvat al măsurilor Uniunii menite să asigure realizarea de progrese în materie de adaptare, **în conformitate cu indicatori specifici**, astfel cum se menționează la articolul 4.

Or. en

Amendamentul 407

Andrius Kubilius, Liudas Mažylis, Rasa Juknevičienė, Maria da Graça Carvalho

Propunere de regulament

Articolul 5 – alineatul 2 – litera b a (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(ba) caracterul adecvat al măsurilor Uniunii menite să asigure creșterea treptată a proporției absorbțiilor, în conformitate cu indicatori specifici, astfel cum se menționează la articolul 2 alineatul (4).

Or. en

Amendamentul 408

Markus Pieper, Edina Tóth, Eva Maydell, Pernille Weiss, Marian-Jean Marinescu, Angelika Niebler, Pilar del Castillo Vera, Jerzy Buzek, Maria da Graça Carvalho, Jens Gieseke, François-Xavier Bellamy, Henna Virkkunen, Tom Berendsen, Sven Schulze, Christian Ehler, Ivan Štefanec

Propunere de regulament

Articolul 5 – alineatul 2 – litera b a (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(ba) caracterul adecvat al măsurilor menite să asigure progrese în vederea realizării obiectivelor industriale ale UE, precum și protecție eficace împotriva relocării emisiilor de dioxid de carbon;

Amendamentul 409

Nicolás González Casares

în numele Grupului S&D

Mohammed Chahim, Patrizia Toia, Dan Nica, Simona Bonafè, Tsvetelina Penkova, Csaba Molnár, Robert Hajšel, Adriana Maldonado López, Łukasz Kohut, Josianne Cutajar, Carlos Zorrinho, Maria-Manuel Leitão-Marques, Alicia Homs Ginel

Propunere de regulament

Articolul 5 – alineatul 2 – litera b a (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(ba) caracterul adecvat al măsurilor Uniunii menite să asigure realizarea de progrese în ceea ce privește tranziția justă;

Or. en

Amendamentul 410

Nicolás González Casares

în numele Grupului S&D

Mohammed Chahim, Patrizia Toia, Dan Nica, Simona Bonafè, Tsvetelina Penkova, Csaba Molnár, Robert Hajšel, Adriana Maldonado López, Łukasz Kohut, Josianne Cutajar, Carlos Zorrinho, Maria-Manuel Leitão-Marques, Alicia Homs Ginel

Propunere de regulament

Articolul 5 – alineatul 2 – litera b (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(bb) caracterul adecvat al măsurilor Uniunii menite să asigure realizarea de progrese în ceea ce privește combaterea sărăciei energetice;

Or. en

Amendamentul 411

Nicolás González Casares

în numele Grupului S&D

Mohammed Chahim, Patrizia Toia, Jens Geier, Dan Nica, Simona Bonafè, Tsvetelina Penkova, Csaba Molnár, Robert Hajšel, Adriana Maldonado López, Łukasz Kohut, Carlos Zorrinho, Maria-Manuel Leitão-Marques, Alicia Homs Ginell

Propunere de regulament

Articolul 5 – alineatul 2 – litera b c (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(bc) măsurile luate de Uniunea Europeană pentru a realiza obiectivul neutralității climatice și obiectivele în materie de adaptare, inclusiv în ceea ce privește implicațiile acestora pentru societate și pentru economie, precum și în ceea ce privește criteriile prevăzute la articolul 3, pentru a asigura faptul că în timpul tranziției nu este lăsată în urmă nicio componentă a societății și a economiei.

Or. en

Amendamentul 412

Sylvia Limmer, Markus Buchheit

Propunere de regulament

Articolul 5 – alineatul 3

Textul propus de Comisie

Amendamentul

3. În cazul în care, pe baza evaluării menționate la alineatele (1) și (2), Comisia constată că măsurile luate de Uniune nu sunt coerente cu obiectivul neutralității climatice prevăzut la articolul 2 alineatul (1) sau sunt inadecvate în a asigura realizarea de progrese în materie de adaptare, astfel cum se menționează la articolul 4, sau că progresele înregistrate fie în vederea realizării obiectivul neutralității climatice, fie în materie de adaptare, astfel cum se menționează la articolul 4, sunt insuficiente, aceasta ia măsurile necesare în conformitate cu tratatele, revizuiind, în același timp, traiectoria menționată la articolul 3

eliminat

alineatul (1).

Or. en

Amendamentul 413

Andrius Kubilius, Liudas Mažylis, Rasa Juknevičienė, Maria da Graça Carvalho

Propunere de regulament

Articolul 5 – alineatul 3

Textul propus de Comisie

3. În cazul în care, pe baza evaluării menționate la alineatele (1) și (2), Comisia constată că măsurile luate de Uniune nu sunt coerente cu obiectivul neutralității climatice prevăzut la articolul 2 alineatul (1) sau sunt inadecvate în a asigura realizarea de progrese în materie de adaptare, astfel cum se menționează la articolul 4, sau că ***progresele înregistrate fie către obiectivul neutralității climatice, fie în materie de adaptare, astfel cum se menționează la articolul 4, sunt insuficiente***, aceasta ia măsurile necesare în conformitate cu tratatele, revizuire, în același timp, traiectoria menționată la articolul 3 alineatul (1).

Amendamentul

3. În cazul în care, pe baza evaluării menționate la alineatele (1) și (2), Comisia constată că măsurile luate de Uniune nu sunt coerente cu obiectivul neutralității climatice prevăzut la articolul 2 alineatul (1) sau sunt inadecvate în a asigura realizarea de progrese în materie de adaptare, astfel cum se menționează la articolul 4, sau că ***este insuficient caracterul adecvat al măsurilor Uniunii menite să asigure creșterea treptată a proporției absorbțiilor, în conformitate cu indicatori specifici***, astfel cum se menționează la articolul 2 ***alineatul (4)***, aceasta ia măsurile necesare în conformitate cu tratatele, revizuire, în același timp, traiectoria menționată la articolul 3 alineatul (1).

Or. en

Amendamentul 414

Michael Bloss

în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament

Articolul 5 – alineatul 3

Textul propus de Comisie

3. În cazul în care, pe baza evaluării menționate la alineatele (1) și (2), Comisia constată că măsurile luate de Uniune nu

Amendamentul

3. În cazul în care, pe baza evaluării menționate la alineatele (1) și (2), Comisia constată că măsurile luate de Uniune ***și***

sunt coerente cu obiectivul **neutralității climatice** prevăzut la articolul 2 alineatul (1) sau sunt inadecvate în a asigura realizarea de progrese în materie de adaptare, astfel cum se menționează la articolul 4, sau că progresele înregistrate **fie către obiectivul neutralității climatice, fie în materie de adaptare, astfel cum se menționează la articolul 4**, sunt insuficiente, aceasta ia măsurile necesare în conformitate cu tratatele, **revizuire, în același timp, traiectoria menționată la articolul 3 alineatul (1).**

politicile acesteia nu sunt coerente cu **traiectoria prevăzută la articolul 3 alineatele (1) și (2) sau cu obiectivul Uniunii privind clima** prevăzut la articolul 2 alineatul (1) sau sunt inadecvate în a asigura realizarea de progrese în materie de adaptare, astfel cum se menționează la articolul 4, sau că progresele înregistrate **către oricare dintre obiectivele respective** sunt insuficiente, aceasta ia măsurile necesare în conformitate cu tratatele.

Or. en

Amendamentul 415

Nicolás González Casares

în numele Grupului S&D

Miriam Dalli, Patrizia Toia, Simona Bonafè, Tsvetelina Penkova, Csaba Molnár, Robert Hajšel, Adriana Maldonado López, Lina Gálvez Muñoz, Łukasz Kohut, Josianne Cutajar, Carlos Zorrinho, Maria-Manuel Leitão-Marques, Alicia Homs Ginel

Propunere de regulament

Articolul 5 – alineatul 3

Textul propus de Comisie

3. În cazul în care, pe baza evaluării menționate la alineatele (1) și (2), Comisia constată că măsurile luate de Uniune nu sunt coerente cu obiectivul neutralității climatice prevăzut la articolul 2 alineatul (1) sau sunt inadecvate în a asigura realizarea de progrese în materie de adaptare, astfel cum se menționează la articolul 4, sau că progresele înregistrate fie către obiectivul neutralității climatice, fie în materie de adaptare, astfel cum se menționează la articolul 4, sunt insuficiente, aceasta ia măsurile necesare în conformitate cu tratatele, **revizuire, în același timp, traiectoria menționată la articolul 3 alineatul (1).**

Amendamentul

3. În cazul în care, pe baza evaluării menționate la alineatele (1) și (2), Comisia constată că măsurile luate de Uniune nu sunt coerente cu obiectivul neutralității climatice prevăzut la articolul 2 alineatul (1) sau sunt inadecvate în a asigura realizarea de progrese în materie de adaptare, astfel cum se menționează la articolul 4, sau că progresele înregistrate fie către obiectivul neutralității climatice, fie în materie de adaptare, astfel cum se menționează la articolul 4, sunt insuficiente, aceasta ia măsurile necesare în conformitate cu tratatele. **Comisia informează, de asemenea, Parlamentul European și Consiliul în mod corespunzător.**

Or. en

Amendamentul 416

Sylvia Limmer, Markus Buchheit

Propunere de regulament

Articolul 5 – alineatul 4

Textul propus de Comisie

4. *Comisia evaluează înainte de adoptare orice proiect de măsură și orice propunere legislativă în lumina obiectivului neutralității climatice prevăzut la articolul 2 alineatul (1), astfel cum este exprimat de traiectoria menționată la articolul 3 alineatul (1), include această analiză în orice evaluare a impactului care însoțește aceste măsuri sau propuneri și face public rezultatul evaluării respective la momentul adoptării.*

Amendamentul

eliminat

Or. en

Amendamentul 417

Fredrick Federley, Iskra Mihaylova, Mauri Pekkarinen, Susana Solís Pérez, Martin Hojsík, Ivars Ijabs, Morten Petersen, Klemen Grošelj, Christophe Grudler, Nils Torvalds

Propunere de regulament

Articolul 5 – alineatul 4

Textul propus de Comisie

4. Comisia evaluează înainte de adoptare *orice proiect de măsură și orice propunere legislativă în lumina obiectivului* neutralității climatice prevăzut la articolul 2 alineatul (1), astfel cum este exprimat de traiectoria menționată la articolul 3 alineatul (1), include această analiză în orice evaluare a impactului care însoțește aceste măsuri sau propuneri și face public rezultatul evaluării respective la momentul adoptării.

Amendamentul

4. Comisia evaluează înainte de adoptare *alinieerea tuturor proiectelor de măsuri și a tuturor propunerilor legislative ale Uniunii la obiectivul* neutralității climatice prevăzut la articolul 2 alineatul (1), astfel cum este exprimat de traiectoria menționată la articolul 3 alineatul (1), *odată ce traiectoria este stabilită*, include această analiză în orice evaluare a impactului care însoțește aceste măsuri sau propuneri și face public rezultatul evaluării respective la momentul

adoptării. *Prin aplicarea imunizării la schimbările climatice, Comisia asigură faptul că toate proiectele de măsuri și toate propunerile legislative se aliniază la obiectivul de realizare a neutralității climatice prevăzut la articolul 2 alineatul (1) sau că nu sunt în conflict cu acesta.*

Or. en

Amendamentul 418

Michael Bloss

în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament

Articolul 5 – alineatul 4

Textul propus de Comisie

4. Comisia evaluează înainte de adoptare orice proiect de măsură *și* orice propunere legislativă în lumina obiectivului *neutralității climatice* prevăzut la articolul 2 alineatul (1), *astfel cum este exprimat de traiectoria menționată la articolul 3 alineatul (1)*, include această analiză în orice evaluare a impactului care însoțește aceste măsuri sau propuneri și face *public rezultatul evaluării respective* la momentul adoptării.

Amendamentul

4. Comisia evaluează înainte de adoptare orice proiect de măsură, *inclusiv, dar fără a se limita la acestea*, orice propunere legislativă *și bugetară*, în lumina *traectoriei, astfel cum este prevăzută la articolul 3 alineatele (1) și (2), și în lumina* obiectivului *Uniunii privind clima* prevăzut la articolul 2 alineatul (1), include această analiză în orice evaluare a impactului care însoțește aceste măsuri sau propuneri și face *publice evaluarea respectivă și rezultatele acesteia* la momentul adoptării.

Or. en

Amendamentul 419

Nicolás González Casares

în numele Grupului S&D

Patrizia Toia, Jens Geier, Simona Bonafè, Tsvetelina Penkova, Csaba Molnár, Robert Hajšel, Adriana Maldonado López, Łukasz Kohut, Carlos Zorrinho, Maria-Manuel Leitão-Marques, Alicia Homs Ginell

Propunere de regulament

Articolul 5 – alineatul 4

Textul propus de Comisie

4. Comisia evaluează înainte de adoptare orice proiect de măsură și orice propunere legislativă în lumina obiectivului neutralității climatice prevăzut la articolul 2 alineatul (1), astfel cum este exprimat de traiectoria **menționată** la articolul 3 **alineatul (1)**, include această analiză în orice evaluare a impactului care însoțește aceste măsuri sau propuneri și face public rezultatul evaluării respective la momentul adoptării.

Amendamentul

4. Comisia evaluează înainte de adoptare orice proiect de măsură și orice propunere legislativă în lumina obiectivului neutralității climatice **și a implicațiilor acestuia pentru societate și pentru economie, astfel cum este** prevăzut la articolul 2 alineatul (1), astfel cum este exprimat de traiectoria **și de criteriile menționate** la articolul 3, **odată ce traiectoria este stabilită**, include această analiză în orice evaluare a impactului care însoțește aceste măsuri sau propuneri și face public rezultatul evaluării respective la momentul adoptării.

Or. en

Amendamentul 420

Martin Hojsik, Fredrick Federley, Katalin Cseh, Christophe Grudler

Propunere de regulament

Articolul 5 – alineatul 4 a (nou)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

4a. În cazul în care Comisia aprobă o cerere de ajutor de stat din partea unui stat membru în conformitate cu articolul 108 din TFUE, Comisia include în decizia sa dispoziții potrivit cărora beneficiarii trebuie să demonstreze faptul că modelul lor de afaceri este aliniat la obiectivele prevăzute la articolul 2 alineatele (1) și (3).

Or. en

Amendamentul 421

Martin Hojsik, Katalin Cseh, Christophe Grudler, Valerie Hayer

Propunere de regulament

Articolul 5 – alineatul 4 b (nou)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

4b. În cazul în care Comisia formulează recomandări adresate Consiliului cu privire la autorizația de a iniția negocieri comerciale în temeiul articolului 207 din TFUE, Comisia include dispoziții potrivit cărora Acordul de la Paris este un element esențial al tuturor acordurilor comerciale și de investiții viitoare. Comisia demonstrează, înainte de a încheia un acord cu părți terțe, că acordul respectiv nu este în conflict cu obiectivele prevăzute la articolul 2 alineatele (1) și (3).

Or. en

Amendamentul 422

Sylvia Limmer, Markus Buchheit

Propunere de regulament

Articolul 6 – titlu

Textul propus de Comisie

Amendamentul

6 Evaluarea măsurilor naționale

6 Raportul cu privire la măsurile naționale

Or. en

Amendamentul 423

Sylvia Limmer, Markus Buchheit

Propunere de regulament

Articolul 6 – alineatul 1 – paragraful 1 – partea introductivă

Textul propus de Comisie

Amendamentul

Până la 30 septembrie 2023 și, ulterior, o dată la 5 ani, Comisia evaluează:

Începând cu 31 octombrie 2031 și la intervale care urmează să fie stabilite după caz, Comisia colectează:

Or. en

Amendamentul 424

Michael Bloss

în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament

Articolul 6 – alineatul 1 – paragraful 1 – partea introductivă

Textul propus de Comisie

Amendamentul

Până la 30 septembrie 2023 și, ulterior, o dată la **5** ani, Comisia evaluează:

Până la 30 septembrie 2023 și, ulterior, o dată la **doi** ani, Comisia evaluează:

Or. en

Amendamentul 425

Nicolás González Casares

în numele Grupului S&D

Mohammed Chahim, Miriam Dalli, Patrizia Toia, Simona Bonafè, Tsvetelina Penkova, Csaba Molnár, Robert Hajšel, Adriana Maldonado López, Łukasz Kohut, Carlos Zorrinho, Maria-Manuel Leitão-Marques, Alicia Homs Ginel

Propunere de regulament

Articolul 6 – alineatul 1 – paragraful 1 – partea introductivă

Textul propus de Comisie

Amendamentul

Până la 30 septembrie 2023 și, ulterior, o dată la **5** ani, Comisia evaluează:

Până la 30 septembrie 2023 și, ulterior, o dată la **doi** ani, Comisia evaluează:

Or. en

Amendamentul 426

Sira Rego

Propunere de regulament

Articolul 6 – alineatul 1 – paragraful 1 – partea introductivă

Textul propus de Comisie

Amendamentul

Până la 30 septembrie 2023 și, ulterior, o dată la **5** ani, Comisia evaluează:

Până la 30 septembrie 2023 și, ulterior, o dată la **trei** ani, Comisia evaluează:

Or. es

Amendamentul 427

Sira Rego

Propunere de regulament

Articolul 6 – alineatul 1 – paragraful 1 – partea introductivă

Textul propus de Comisie

Până la 30 septembrie 2023 și, ulterior, o dată la **5** ani, Comisia evaluează:

Amendamentul

Până la 30 septembrie 2023 și, ulterior, o dată la **trei** ani, Comisia evaluează:

Or. es

Amendamentul 428

Markus Pieper, Eva Maydell, Marian-Jean Marinescu, Angelika Niebler, Pilar del Castillo Vera, Jerzy Buzek, Jens Gieseke, Tom Berendsen, Sven Schulze, Christian Ehler, Ivan Štefanec

Propunere de regulament

Articolul 6 – alineatul 1 – paragraful 1 – partea introductivă

Textul propus de Comisie

Până la **30 septembrie 2023** și, ulterior, o dată la **5** ani, Comisia evaluează:

Amendamentul

Până la **31 octombrie 2028** și, ulterior, o dată la **cinci** ani, Comisia evaluează:

Or. en

Amendamentul 429

Sylvia Limmer, Markus Buchheit

Propunere de regulament

Articolul 6 – alineatul 1 – paragraful 1 – litera a

Textul propus de Comisie

(a) **coerența cu acest obiectiv a măsurilor** naționale identificate, pe baza planurilor naționale privind energia și clima sau a rapoartelor intermediare bienale prezentate în conformitate cu Regulamentul (UE) 2018/1999, ca fiind relevante pentru **îndeplinirea obiectivului neutralității climatice prevăzut la articolul**

Amendamentul

(a) **măsurile** naționale identificate, pe baza planurilor naționale privind energia și clima sau a rapoartelor intermediare bienale prezentate în conformitate cu Regulamentul (UE) 2018/1999, ca fiind relevante pentru **realizarea adaptării la schimbările climatice, sau instituirea unui mecanism nou pentru evaluarea**

2 alineatul (1), astfel cum este exprimat de traiectoria menționată la articolul 3 alineatul (1);

măsurilor naționale, care a fost adoptat în cursul revizuirii Regulamentului (UE) 2018/1999. În absența unor orientări noi din partea Consiliului European, Regulamentul (UE) 2018/1999 rămâne în vigoare neschimbat;

Or. en

Amendamentul 430

Nicolás González Casares

în numele Grupului S&D

Patrizia Toia, Jens Geier, Simona Bonafè, Tsvetelina Penkova, Csaba Molnár, Robert Hajšel, Adriana Maldonado López, Łukasz Kohut, Carlos Zorrinho, Maria-Manuel Leitão-Marques, Alicia Homs Ginel

Propunere de regulament

Articolul 6 – alineatul 1 – paragraful 1 – litera a

Textul propus de Comisie

(a) coerența cu acest obiectiv a măsurilor naționale identificate, pe baza planurilor naționale privind energia și clima sau a rapoartelor intermediare bienale prezentate în conformitate cu Regulamentul (UE) 2018/1999, ca fiind relevante pentru îndeplinirea obiectivului neutralității climatice prevăzut la articolul 2 alineatul (1), astfel cum este exprimat de traiectoria **menționată** la articolul 3 **alineatul (1)**;

Amendamentul

(a) coerența cu acest obiectiv a măsurilor naționale identificate, pe baza planurilor naționale privind energia și clima sau a rapoartelor intermediare bienale prezentate în conformitate cu Regulamentul (UE) 2018/1999, ca fiind relevante pentru îndeplinirea obiectivului neutralității climatice prevăzut la articolul 2 alineatul (1), astfel cum este exprimat de traiectoria **și de criteriile menționate** la articolul 3, **precum și eficacitatea măsurilor naționale respective**;

Or. en

Amendamentul 431

Michael Bloss

în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament

Articolul 6 – alineatul 1 – paragraful 1 – litera a

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(a) coerența cu acest obiectiv a măsurilor naționale identificate, pe baza planurilor naționale privind energia și clima sau a rapoartelor intermediare bienale prezentate în conformitate cu Regulamentul (UE) 2018/1999, ca fiind relevante pentru îndeplinirea obiectivului **neutralității climatice** prevăzut la articolul 2 alineatul (1), **astfel cum este exprimat de traiectoria menționată la articolul 3 alineatul (1)**;

(a) coerența cu acest obiectiv a măsurilor naționale identificate, pe baza planurilor naționale privind energia și clima sau a rapoartelor intermediare bienale prezentate în conformitate cu Regulamentul (UE) 2018/1999, ca fiind relevante pentru **realizarea traiectoriei prevăzute la articolul 3 alineatele (1) și (2) și pentru** îndeplinirea obiectivului **Uniunii privind clima** prevăzut la articolul 2 alineatul (1);

Or. en

Amendamentul 432

Markus Pieper, Eva Maydell, Pernille Weiss, Marian-Jean Marinescu, Angelika Niebler, Pilar del Castillo Vera, Jerzy Buzek, Maria da Graça Carvalho, Jens Gieseke, François-Xavier Bellamy, Tom Berendsen, Sven Schulze, Christian Ehler, Ivan Štefanec

Propunere de regulament

Articolul 6 – alineatul 1 – paragraful 1 – litera a

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(a) coerența cu acest obiectiv a măsurilor naționale identificate, **pe baza planurilor** naționale privind energia și clima sau **a rapoartelor** intermediare bienale prezentate în conformitate cu Regulamentul (UE) 2018/1999, ca fiind relevante pentru îndeplinirea obiectivului neutralității climatice prevăzut la articolul 2 alineatul (1), astfel cum este exprimat de traiectoria menționată la articolul 3 alineatul (1);

(a) coerența cu acest obiectiv a măsurilor naționale identificate, **ținând seama de planurile** naționale privind energia și clima sau **de rapoartele** intermediare bienale prezentate în conformitate cu Regulamentul (UE) 2018/1999, ca fiind relevante pentru îndeplinirea obiectivului neutralității climatice prevăzut la articolul 2 alineatul (1), astfel cum este exprimat de traiectoria menționată la articolul 3 alineatul (1);

Or. en

Amendamentul 433

Sylvia Limmer, Markus Buchheit

Propunere de regulament

Articolul 6 – alineatul 1 – paragraful 1 – litera b

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(b) caracterul adecvat al măsurilor naționale relevante menite să asigure realizarea de progrese în materie de adaptare, astfel cum se menționează la articolul 4.

eliminat

Or. en

Amendamentul 434

Markus Pieper, Eva Maydell, Pernille Weiss, Angelika Niebler, Pilar del Castillo Vera, Jerzy Buzek, Maria da Graça Carvalho, Jens Gieseke, François-Xavier Bellamy, Tom Berendsen, Sven Schulze, Christian Ehler, Ivan Štefanec

Propunere de regulament

Articolul 6 – alineatul 1 – paragraful 1 – litera b

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(b) caracterul adecvat al măsurilor naționale relevante menite să asigure realizarea de progrese în materie de adaptare, astfel cum se menționează la articolul 4.

(b) măsurile naționale relevante menite să asigure realizarea de progrese în materie de adaptare, astfel cum se menționează la articolul 4.

Or. en

Amendamentul 435

Marian-Jean Marinescu

Propunere de regulament

Articolul 6 – alineatul 1 – paragraful 1 – litera b

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(b) caracterul adecvat al măsurilor naționale relevante menite să asigure realizarea de progrese în materie de adaptare, astfel cum se menționează la articolul 4.

(b) caracterul adecvat al măsurilor naționale relevante menite să asigure realizarea de progrese în materie de adaptare, ținând seama de capacitatea resurselor naționale, astfel cum se menționează la articolul 4.

Or. en

Amendamentul 436

Miriam Dalli, Mohammed Chahim

Propunere de regulament

Articolul 6 – alineatul 1 – paragraful 1 – litera b

Textul propus de Comisie

(b) caracterul adecvat al măsurilor naționale **relevante** menite să asigure realizarea de progrese în materie de adaptare, astfel cum se menționează la articolul 4.

Amendamentul

(b) caracterul adecvat al măsurilor naționale **cu privire la decarbonizare, la acțiunile climatice și la tranziția justă**, menite să asigure realizarea de progrese în materie de adaptare, astfel cum se menționează la articolul 4.

Or. en

Amendamentul 437

Andrius Kubilius, Liudas Mažylis, Rasa Juknevičienė

Propunere de regulament

Articolul 6 – alineatul 1 – paragraful 1 – litera b

Textul propus de Comisie

(b) caracterul adecvat al măsurilor naționale relevante menite să asigure realizarea de progrese în materie de adaptare, astfel cum se menționează la articolul 4.

Amendamentul

(b) caracterul adecvat al măsurilor naționale relevante menite să asigure realizarea de progrese în materie de adaptare, **în conformitate cu indicatori specifici**, astfel cum se menționează la articolul 4.

Or. en

Amendamentul 438

Fredrick Federley, Iskra Mihaylova, Mauri Pekkarinen, Susana Solís Pérez, Martin Hojsík, Ivars Ijabs, Morten Petersen, Klemen Grošelj, Christophe Grudler, Nils Torvalds

Propunere de regulament

Articolul 6 – alineatul 1 – paragraful 1 – litera b

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(b) caracterul adecvat al măsurilor naționale relevante menite să asigure realizarea de progrese în materie de adaptare, astfel cum se menționează la articolul 4.

(b) caracterul adecvat al măsurilor naționale relevante menite să asigure realizarea de progrese în materie de adaptare, astfel cum se menționează la articolul 4, ***precum și eficacitatea măsurilor naționale respective.***

Or. en

Amendamentul 439
Sira Rego

Propunere de regulament

Articolul 6 – alineatul 1 – paragraful 1 – litera ba (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(ba) progresele individuale realizate de fiecare dintre statele membre în vederea realizării obiectivului neutralității climatice prevăzut la articolul 2 alineatul (1), astfel cum este exprimat prin traiectoria menționată la articolul 3 alineatul (1);

Or. es

Amendamentul 440

Andrius Kubilius, Liudas Mažylis, Rasa Juknevičienė, Maria da Graça Carvalho

Propunere de regulament

Articolul 6 – alineatul 1 – paragraful 1 – litera b a (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(ba) caracterul adecvat al măsurilor naționale relevante menite să asigure creșterea treptată a proporției absorbțiilor, în conformitate cu indicatori specifici, astfel cum se menționează la articolul 2 alineatul (4).

Or. en

Amendamentul 441

Martin Hojsik, Katalin Cseh, Christophe Grudler

Propunere de regulament

Articolul 6 – alineatul 1 – paragraful 1 – litera b a (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(ba) alinierea măsurilor naționale de investiții la Regulamentul (UE) 2020/... [Regulamentul privind taxonomia].

Or. en

Justificare

Trimiterea la taxonomia UE pentru finanțare durabilă, convenită între cele trei instituții ale UE și între toate grupurile politice, facilitează coerența politicilor, inclusiv în domeniul climei și cheltuielilor bugetare ale UE. Taxonomia UE furnizează un cadru de referință de bază și standarde minime pentru evaluarea sustenabilității investițiilor. Măsurile naționale de investiții nu ar trebui să sprijine activități care ar fi în contradicție cu obiectivele climatice și de mediu din Pactul verde.

Amendamentul 442

Markus Pieper, Eva Maydell, Pernille Weiss, Angelika Niebler, Pilar del Castillo Vera, Jerzy Buzek, Maria da Graça Carvalho, Jens Gieseke, François-Xavier Bellamy, Tom Berendsen, Sven Schulze, Christian Ehler, Ivan Štefanec

Propunere de regulament

Articolul 6 – alineatul 1 – paragraful 1 – litera b a (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(ba) impactul pe care măsurile puse în aplicare îl au asupra situației economice și sociale naționale;

Or. en

Amendamentul 443

Nicolás González Casares

în numele Grupului S&D

Patrizia Toia, Dan Nica, Simona Bonafè, Tsvetelina Penkova, Csaba Molnár, Robert Hajšel, Adriana Maldonado López, Łukasz Kohut, Carlos Zorrinho, Maria-Manuel Leitão-Marques, Alicia Homs Ginel

Propunere de regulament

Articolul 6 – alineatul 1 – paragraful 1 – litera b a (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(ba) caracterul adecvat al măsurilor naționale menite să asigure realizarea de progrese în ceea ce privește tranziția justă;

Or. en

Amendamentul 444

Markus Pieper, Pernille Weiss, Marian-Jean Marinescu, Angelika Niebler, Pilar del Castillo Vera, Jerzy Buzek, Maria da Graça Carvalho, Jens Gieseke, François-Xavier Bellamy, Henna Virkkunen, Tom Berendsen, Sven Schulze, Christian Ehler, Ivan Ștefanec

Propunere de regulament

Articolul 6 – alineatul 1 – paragraful 1 – litera b (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(bb) efectele politicii privind clima asupra creării de valoare industrială și, în special, asupra obiectivului de creștere a cotei care revine creării de valoare industrială în crearea de valoare totală, cu scopul de a avea o economie mai competitivă și mai rezilientă.

Or. en

Amendamentul 445

Sira Rego

Propunere de regulament

Articolul 6 – alineatul 1 – paragraful 1 – litera bb (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(bb) progresele individuale realizate de fiecare dintre statele membre în ceea ce privește adaptarea, astfel cum sunt

prevăzute la articolul 4.

Or. es

Amendamentul 446

Nicolás González Casares

în numele Grupului S&D

Patrizia Toia, Dan Nica, Simona Bonafè, Tsvetelina Penkova, Csaba Molnár, Robert Hajšel, Adriana Maldonado López, Łukasz Kohut, Carlos Zorrinho, Maria-Manuel Leitão-Marques, Alicia Homs Ginel

Propunere de regulament

Articolul 6 – alineatul 1 – paragraful 1 – litera b (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(bb) caracterul adecvat al măsurilor naționale menite să asigure realizarea de progrese în ceea ce privește combaterea sărăciei energetice;

Or. en

Amendamentul 447

Sylvia Limmer, Markus Buchheit

Propunere de regulament

Articolul 6 – alineatul 1 – paragraful 2

Textul propus de Comisie

Amendamentul

Comisia prezintă Parlamentului European și Consiliului concluziile evaluării respective, împreună cu raportul privind starea uniunii energetice întocmit în anul calendaristic respectiv în conformitate cu articolul 35 din Regulamentul (UE) 2018/1999.

eliminat

Or. en

Amendamentul 448

Michael Bloss

în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament
Articolul 6 – alineatul 1 – paragraful 2

Textul propus de Comisie

Comisia prezintă Parlamentului European și Consiliului **concluziile evaluării respective, împreună cu** raportul privind starea uniunii energetice întocmit în anul calendaristic respectiv în conformitate cu articolul 35 din Regulamentul (UE) 2018/1999.

Amendamentul

Comisia prezintă Parlamentului European și Consiliului **un raport cu privire la evaluarea respectivă, ca parte din** raportul privind starea uniunii energetice întocmit în anul calendaristic respectiv în conformitate cu articolul 35 din Regulamentul (UE) 2018/1999.

Or. en

Amendamentul 449
Martin Hojsik, Katalin Cseh

Propunere de regulament
Articolul 6 – alineatul 1 a (nou)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

1a. Până la 30 iunie 2021, statele membre elaborează strategii naționale pentru a elimina treptat sprijinul pentru combustibilii fosili, inclusiv subvențiile indirecte, mecanismul de asigurare a capacității și decuplarea combaterii sărăciei energetice de la subvențiile pentru combustibili fosili;

Or. en

Justificare

Mai multe state membre au început să elaboreze planuri naționale pentru a elimina treptat subvențiile pentru combustibili fosili. Pentru a elimina treptat combustibilii fosili, este necesar să se analizeze toate formele de subvenționare și mecanismele de sprijin pentru sursele de energie bazate pe combustibili fosili, inclusiv formele indirecte, precum și să se stimuleze alte state membre să elaboreze strategii interne pentru încetarea conceptuală a acestora. Un astfel de subiect complex trebuie să se bazeze pe analiză, pe date și pe un cadru de orientare.

Amendamentul 450
Sylvia Limmer, Markus Buchheit

Propunere de regulament
Articolul 6 – alineatul 2

Textul propus de Comisie

2. În cazul în care Comisia constată, ținând seama în mod corespunzător de progresele colective evaluate în conformitate cu articolul 5 alineatul (1), că măsurile luate de un stat membru nu sunt coerente cu acest obiectiv, astfel cum este exprimat prin traiectoria menționată la articolul 3 alineatul (1), sau sunt inadecvate pentru a asigura realizarea de progrese în materie de adaptare, astfel cum se menționează la articolul 4, aceasta poate adresa recomandări statului membru respectiv. Comisia pune aceste recomandări la dispoziția publicului.

Amendamentul

eliminat

Or. en

Amendamentul 451
Miriam Dalli, Mohammed Chahim

Propunere de regulament
Articolul 6 – alineatul 2

Textul propus de Comisie

2. În cazul în care Comisia constată, ținând seama în mod corespunzător de progresele colective evaluate în conformitate cu articolul 5 alineatul (1), că măsurile luate de un stat membru nu sunt coerente cu acest obiectiv, astfel cum este exprimat prin traiectoria menționată la articolul 3 alineatul (1), sau sunt inadecvate pentru a asigura realizarea de progrese în materie de adaptare, astfel cum se menționează la articolul 4, aceasta **poate adresa recomandări **statului membru respectiv**. Comisia pune aceste recomandări la dispoziția publicului.**

Amendamentul

2. În cazul în care Comisia constată, ținând seama în mod corespunzător de progresele colective evaluate în conformitate cu articolul 5 alineatul (1), că măsurile luate de un stat membru nu sunt coerente cu acest obiectiv, astfel cum este exprimat prin traiectoria menționată la articolul 3 alineatul (1), sau sunt inadecvate pentru a asigura realizarea de progrese în materie de adaptare, astfel cum se menționează la articolul 4, aceasta **adresează statelor membre recomandări **pe baza recomandărilor unor organisme științifice, precum IPCC și EPCC, și****

ulterior le acordă asistență pentru punerea în aplicare a acestor măsuri.
Comisia pune aceste recomandări la dispoziția publicului.

Or. en

Amendamentul 452

Fredrick Federley, Iskra Mihaylova, Mauri Pekkarinen, Susana Solís Pérez, Martin Hojsík, Ivars Ijabs, Morten Petersen, Klemen Grošelj, Christophe Grudler, Nils Torvalds

Propunere de regulament Articolul 6 – alineatul 2

Textul propus de Comisie

2. În cazul în care Comisia constată, ținând seama în mod corespunzător de progresele colective evaluate în conformitate cu articolul 5 alineatul (1), că măsurile luate de un stat membru nu sunt coerente cu **acest obiectiv**, astfel cum este exprimat prin traiectoria menționată la articolul 3 alineatul (1), sau sunt inadecvate pentru a asigura realizarea de progrese în materie de adaptare, astfel cum se menționează la articolul 4, aceasta **poate adresa** recomandări statului membru respectiv. Comisia pune aceste recomandări la dispoziția publicului.

Amendamentul

2. În cazul în care Comisia constată, ținând seama în mod corespunzător de progresele **realizate de fiecare stat membru și de progresele** colective evaluate în conformitate cu articolul 5 alineatul (1), că măsurile luate de un stat membru nu sunt coerente cu **obiectivul Uniunii de realizare a neutralității climatice**, astfel cum este exprimat prin traiectoria menționată la articolul 3 alineatul (1), sau sunt inadecvate pentru a asigura realizarea de progrese în materie de adaptare, astfel cum se menționează la articolul 4, aceasta **adresează** recomandări statului membru respectiv. Comisia pune aceste **progrese și** recomandări la dispoziția publicului.

Or. en

Amendamentul 453

Nicolás González Casares
în numele Grupului S&D

Patrizia Toia, Jens Geier, Simona Bonafè, Tsvetelina Penkova, Csaba Molnár, Robert Hajšel, Adriana Maldonado López, Łukasz Kohut, Carlos Zorrinho, Maria-Manuel Leitão-Marques, Alicia Homs Ginel

Propunere de regulament

Articolul 6 – alineatul 2

Textul propus de Comisie

2. În cazul în care Comisia constată, ținând seama în mod corespunzător de progresele colective evaluate în conformitate cu articolul 5 alineatul (1), că măsurile luate de un stat membru nu sunt coerente cu **acest obiectiv**, astfel cum este exprimat prin traiectoria menționată la articolul 3 **alineatul (1)**, sau sunt inadecvate pentru a asigura realizarea de progrese în materie de adaptare, astfel cum se menționează la articolul 4, aceasta **poate adresa** recomandări statului membru respectiv. Comisia pune aceste recomandări la dispoziția publicului.

Amendamentul

2. În cazul în care Comisia constată, ținând seama în mod corespunzător de progresele colective **și individuale** evaluate în conformitate cu articolul 5 alineatul (1), că măsurile luate de un stat membru nu sunt coerente cu **obiectivul Uniunii de realizare a neutralității climatice**, astfel cum este exprimat prin traiectoria **și prin criteriile menționate** la articolul 3, sau sunt inadecvate pentru a asigura realizarea de progrese în materie de adaptare, astfel cum se menționează la articolul 4, aceasta **adresează** recomandări statului membru respectiv. Comisia pune aceste recomandări la dispoziția publicului.

Or. en

Amendamentul 454

Michael Bloss

în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament

Articolul 6 – alineatul 2

Textul propus de Comisie

2. În cazul în care Comisia constată, ținând seama în mod corespunzător de progresele colective evaluate în conformitate cu articolul 5 alineatul (1), că măsurile luate de un stat membru nu sunt coerente cu **acest obiectiv, astfel cum este exprimat prin** traiectoria **menționată** la articolul 3 alineatul (1), sau sunt inadecvate pentru a asigura realizarea de progrese în materie de adaptare, astfel cum se menționează la articolul 4, aceasta **poate adresa** recomandări statului membru respectiv. Comisia pune aceste recomandări la dispoziția publicului.

Amendamentul

2. În cazul în care Comisia constată, ținând seama în mod corespunzător de progresele colective evaluate în conformitate cu articolul 5 alineatul (1), că măsurile luate de un stat membru nu sunt coerente cu traiectoria **prevăzută** la articolul 3 **alineatele (1) și (2) sau cu obiectivul Uniunii privind clima prevăzut la articolul 2** alineatul (1), sau sunt inadecvate pentru a asigura realizarea de progrese în materie de adaptare, astfel cum se menționează la articolul 4, aceasta **adresează** recomandări statului membru respectiv. Comisia pune aceste recomandări la dispoziția publicului.

Amendamentul 455
Marian-Jean Marinescu

Propunere de regulament
Articolul 6 – alineatul 2

Textul propus de Comisie

2. În cazul în care Comisia constată, ținând seama în mod corespunzător de progresele colective evaluate în conformitate cu articolul 5 alineatul (1), că măsurile luate de un stat membru nu sunt coerente cu acest obiectiv, astfel cum este exprimat prin traiectoria menționată la articolul 3 alineatul (1), sau sunt inadecvate pentru a asigura realizarea de progrese în materie de adaptare, astfel cum se menționează la articolul 4, aceasta poate adresa recomandări statului membru respectiv. Comisia pune aceste recomandări la dispoziția publicului.

Amendamentul

2. În cazul în care Comisia constată, ținând seama în mod corespunzător de progresele colective evaluate în conformitate cu articolul 5 alineatul (1), ***inclusiv de nivelul de utilizare a resurselor naționale și de situația economică și socială***, că măsurile luate de un stat membru nu sunt coerente cu acest obiectiv, astfel cum este exprimat prin traiectoria menționată la articolul 3 alineatul (1), sau sunt inadecvate pentru a asigura realizarea de progrese în materie de adaptare, astfel cum se menționează la articolul 4, aceasta poate adresa recomandări statului membru respectiv. Comisia pune aceste recomandări la dispoziția publicului.

Amendamentul 456
Andrius Kubilius, Liudas Mažylis, Rasa Juknevičienė, Maria da Graça Carvalho

Propunere de regulament
Articolul 6 – alineatul 2

Textul propus de Comisie

2. În cazul în care Comisia constată, ținând seama în mod corespunzător de progresele colective evaluate în conformitate cu articolul 5 alineatul (1), că măsurile luate de un stat membru nu sunt coerente cu acest obiectiv, astfel cum este exprimat prin traiectoria menționată la

Amendamentul

2. În cazul în care Comisia constată, ținând seama în mod corespunzător de progresele colective evaluate în conformitate cu articolul 5 alineatul (1), că măsurile luate de un stat membru nu sunt coerente cu acest obiectiv, astfel cum este exprimat prin traiectoria menționată la

articolul 3 alineatul (1), sau sunt inadecvate pentru a asigura realizarea de progrese în materie de adaptare, astfel cum se menționează la articolul 4, aceasta poate adresa recomandări statului membru respectiv. Comisia pune aceste recomandări la dispoziția publicului.

articolul 3 alineatul (1), sau sunt inadecvate pentru a asigura realizarea de progrese în materie de adaptare, astfel cum se menționează la articolul 4, ***ori că proporția absorbțiilor nu crește într-o manieră satisfăcătoare***, aceasta poate adresa recomandări statului membru respectiv. Comisia pune aceste recomandări la dispoziția publicului.

Or. en

Amendamentul 457 **Sira Rego**

Propunere de regulament **Articolul 6 – alineatul 2**

Textul propus de Comisie

2. În cazul în care Comisia constată, ținând seama în mod corespunzător de progresele colective evaluate în conformitate cu articolul 5 alineatul (1), că măsurile luate de un stat membru nu sunt coerente cu acest obiectiv, astfel cum este exprimat prin traiectoria menționată la articolul 3 alineatul (1), sau sunt inadecvate pentru a asigura realizarea de progrese în materie de adaptare, astfel cum se menționează la articolul 4, aceasta poate adresa recomandări statului membru respectiv. Comisia pune aceste recomandări la dispoziția publicului.

Amendamentul

2. În cazul în care Comisia constată, ținând seama în mod corespunzător de progresele colective evaluate în conformitate cu articolul 5 alineatul (1) ***și cu alineatul (1) al prezentului articol***, că măsurile luate de un stat membru nu sunt coerente cu acest obiectiv, astfel cum este exprimat prin traiectoria menționată la articolul 3 alineatul (1), sau sunt inadecvate pentru a asigura realizarea de progrese în materie de adaptare, astfel cum se menționează la articolul 4, aceasta poate adresa recomandări statului membru respectiv. Comisia pune aceste recomandări la dispoziția publicului.

Or. es

Amendamentul 458

Markus Pieper, Eva Maydell, Pernille Weiss, Marian-Jean Marinescu, Angelika Niebler, Pilar del Castillo Vera, Jerzy Buzek, Maria da Graça Carvalho, Jens Gieseke, François-Xavier Bellamy, Henna Virkkunen, Tom Berendsen, Sven Schulze, Christian Ehler, Ivan Štefanec

Propunere de regulament

Articolul 6 – alineatul 2

Textul propus de Comisie

2. În cazul în care Comisia constată, ținând seama în mod corespunzător de progresele colective evaluate în conformitate cu articolul 5 alineatul (1), că măsurile luate de un stat membru nu sunt coerente cu acest obiectiv, astfel cum este exprimat prin traiectoria menționată la articolul 3 alineatul (1), sau sunt **inadecvate** pentru a asigura realizarea de progrese în materie de adaptare, astfel cum se menționează la articolul 4, aceasta poate adresa recomandări statului membru respectiv. Comisia pune aceste recomandări la dispoziția publicului.

Amendamentul

2. În cazul în care Comisia constată, ținând seama în mod corespunzător de progresele colective evaluate în conformitate cu articolul 5 alineatul (1), că măsurile luate de un stat membru nu sunt coerente cu acest obiectiv, astfel cum este exprimat prin traiectoria menționată la articolul 3 alineatul (1), sau sunt **insuficiente** pentru a asigura realizarea de progrese în materie de adaptare, astfel cum se menționează la articolul 4, aceasta poate adresa recomandări statului membru respectiv. Comisia pune aceste recomandări la dispoziția publicului.

Or. en

Amendamentul 459

Sylvia Limmer, Markus Buchheit

Propunere de regulament

Articolul 6 – alineatul 3

Textul propus de Comisie

3. ***Atunci când se emite o recomandare în conformitate cu alineatul (2), se aplică următoarele principii:***

(a) statul membru în cauză ține seama de recomandare în mod corespunzător, într-un spirit de solidaritate între statele membre și Uniune și între statele membre;

(b) statul membru în cauză prezintă, în primul său raport intermediar prezentat în conformitate cu articolul 17 din Regulamentul (UE) 2018/1999, în anul care urmează după anul în care a fost emisă recomandarea, modul în care a ținut seama în mod corespunzător de recomandare. Dacă statul membru în cauză decide să nu dea curs unei

Amendamentul

eliminat

recomandări sau unei părți considerabile dintr-o recomandare, acesta trebuie să prezinte Comisiei o justificare;

(c) recomandările ar trebui să fie complementare celor mai recente recomandări specifice fiecărei țări formulate în contextul semestrului european.

Or. en

Amendamentul 460

Michael Bloss

în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament

Articolul 6 – alineatul 3 – litera a

Textul propus de Comisie

(a) statul membru în cauză ține seama de recomandare în mod corespunzător, într-un spirit de solidaritate între statele membre și Uniune și între statele membre;

Amendamentul

(a) **în termen de șase luni de la adoptarea recomandării**, statul membru în cauză **transmite Comisiei măsurile pe care intenționează să le adopte pentru a** ține seama de recomandare în mod corespunzător, într-un spirit de solidaritate între statele membre și Uniune și între statele membre;

Or. en

Amendamentul 461

Nicolás González Casares

în numele Grupului S&D

Patrizia Toia, Simona Bonafè, Csaba Molnár, Robert Hajšel, Adriana Maldonado López, Łukasz Kohut, Carlos Zorrinho, Maria-Manuel Leitão-Marques, Alicia Homs Ginel

Propunere de regulament

Articolul 6 – alineatul 3 – litera a

Textul propus de Comisie

(a) statul membru în cauză ține seama de recomandare în mod corespunzător,

Amendamentul

(a) statul membru în cauză **transmite Comisiei măsurile pe care intenționează**

într-un spirit de solidaritate între statele membre și Uniune și între statele membre;

să le adopte pentru a ține seama de recomandare în mod corespunzător, într-un spirit de solidaritate între statele membre și Uniune și între statele membre;

Or. en

Amendamentul 462

Nicolás González Casares

în numele Grupului S&D

Patrizia Toia, Jens Geier, Simona Bonafè, Tsvetelina Penkova, Csaba Molnár, Robert Hajšel, Adriana Maldonado López, Łukasz Kohut, Carlos Zorrinho, Maria-Manuel Leitão-Marques, Alicia Homs Ginel

Propunere de regulament

Articolul 6 – alineatul 3 – litera b

Textul propus de Comisie

(b) statul membru în cauză prezintă, în primul său raport intermediar prezentat în conformitate cu articolul 17 din Regulamentul (UE) 2018/1999, în anul care urmează după anul în care a fost emisă recomandarea, modul în care a ținut seama în mod corespunzător de recomandare. Dacă statul membru în cauză decide să nu dea curs unei recomandări sau unei părți considerabile dintr-o recomandare, acesta trebuie să prezinte Comisiei o justificare;

Amendamentul

(b) statul membru în cauză prezintă, în primul său raport intermediar prezentat în conformitate cu articolul 17 din Regulamentul (UE) 2018/1999, în anul care urmează după anul în care a fost emisă recomandarea, modul în care a ținut seama în mod corespunzător de recomandare. Dacă statul membru în cauză decide să nu dea curs unei recomandări sau unei părți considerabile dintr-o recomandare, acesta trebuie să prezinte Comisiei o justificare, **iar Comisia trebuie să ia toate măsurile necesare în conformitate cu tratatele;**

Or. en

Amendamentul 463

Cornelia Ernst, Giorgos Georgiou, Marisa Matias

Propunere de regulament

Articolul 6 – alineatul 3 – litera c

Textul propus de Comisie

(c) recomandările **ar trebui să fie complementare celor mai recente**

Amendamentul

(c) recomandările specifice fiecărei țări formulate în contextul semestrului

recomandări specifice fiecărei țări formulate în contextul semestrului european.

european *ar trebui să fie complementare recomandărilor formulate în conformitate cu alineatul (2) și să contribuie la realizarea obiectivelor prezentului regulament.*

Or. en

Amendamentul 464 **Sira Rego**

Propunere de regulament **Articolul 6 – alineatul 3 – litera c**

Textul propus de Comisie

(c) recomandările ar trebui să fie **complementare celor** mai recente recomandări specifice fiecărei țări formulate în contextul semestrului european.

Amendamentul

(c) recomandările ar trebui să fie **facă parte din cele** mai recente recomandări specifice fiecărei țări formulate în contextul semestrului european.

Or. es

Amendamentul 465 **Sylvia Limmer, Markus Buchheit**

Propunere de regulament **Articolul 7 – alineatul 1 – partea introductivă**

Textul propus de Comisie

1. În plus față de măsurile naționale menționate la articolul 6 **alineatul (1) litera (a)**, Comisia își bazează evaluarea menționată la articolele 5 și 6 cel puțin pe următoarele elemente:

Amendamentul

1. În plus față de măsurile naționale menționate la articolul 6 **și până la momentul adaptării Regulamentului (UE) 2018/1999 astfel cum se menționează mai sus**, Comisia își bazează evaluarea menționată la articolele 5 și 6 cel puțin pe următoarele elemente:

Or. en

Amendamentul 466

Nicolás González Casares

în numele Grupului S&D

Mohammed Chahim, Patrizia Toia, Dan Nica, Simona Bonafè, Tsvetelina Penkova, Csaba Molnár, Robert Hajšel, Adriana Maldonado López, Łukasz Kohut, Josianne Cutajar, Carlos Zorrinho, Maria-Manuel Leitão-Marques, Alicia Homs Ginel

Propunere de regulament

Articolul 7 – alineatul 1 – litera b

Textul propus de Comisie

(b) rapoartele Agenției Europene de Mediu (AEM);

Amendamentul

(b) rapoartele Agenției Europene de Mediu (AEM) *și ale Centrului Comun de Cercetare (JRC)*;

Or. en

Amendamentul 467

Nicolás González Casares

în numele Grupului S&D

Mohammed Chahim, Patrizia Toia, Simona Bonafè, Tsvetelina Penkova, Csaba Molnár, Robert Hajšel, Adriana Maldonado López, Łukasz Kohut, Carlos Zorrinho, Maria-Manuel Leitão-Marques, Alicia Homs Ginel

Propunere de regulament

Articolul 7 – alineatul 1 – litera c

Textul propus de Comisie

(c) statisticile și datele europene, inclusiv datele privind pagubele cauzate de efectele nefaste ale climei, dacă sunt disponibile ,

Amendamentul

(c) statisticile și datele europene, inclusiv datele *observate și proiectate* privind pagubele cauzate de efectele nefaste ale climei, dacă sunt disponibile; ,

Or. en

Amendamentul 468

Markus Pieper, Edina Tóth, Pernille Weiss, Marian-Jean Marinescu, Angelika Niebler, Pilar del Castillo Vera, Jerzy Buzek, Maria da Graça Carvalho, Jens Gieseke, François-Xavier Bellamy, Henna Virkkunen, Tom Berendsen, Massimiliano Salini, Sven Schulze, Christian Ehler, Ivan Štefanec

Propunere de regulament

Articolul 7 – alineatul 1 – litera c

Textul propus de Comisie

(c) statisticile și datele europene, inclusiv datele privind pagubele cauzate de efectele nefaste ale climei, dacă sunt disponibile,

Amendamentul

(c) statisticile și datele europene **și globale**, inclusiv datele privind pagubele cauzate de efectele nefaste ale climei, dacă sunt disponibile;

Or. en

Amendamentul 469

Markus Pieper, Pernille Weiss, Marian-Jean Marinescu, Angelika Niebler, Pilar del Castillo Vera, Jerzy Buzek, Maria da Graça Carvalho, Jens Gieseke, François-Xavier Bellamy, Tom Berendsen, Sven Schulze, Christian Ehler, Ivan Štefanec

Propunere de regulament

Articolul 7 – alineatul 1 – litera c a (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(ca) cea mai recentă evaluare la nivel global menționată la articolul 14 din Acordul de la Paris;

Or. en

Amendamentul 470

Sylvia Limmer, Markus Buchheit

Propunere de regulament

Articolul 7 – alineatul 1 – litera d

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(d) cele mai bune dovezi științifice disponibile, **inclusiv cele mai recente rapoarte ale IPCC** și

(d) cele mai bune dovezi științifice disponibile și

Or. en

Amendamentul 471

Nicolás González Casares

în numele Grupului S&D

Patrizia Toia, Simona Bonafè, Tsvetelina Penkova, Csaba Molnár, Robert Hajšel,

Adriana Maldonado López, Łukasz Kohut, Carlos Zorrinho, Maria-Manuel Leitão-Marques, Alicia Homs Ginel

Propunere de regulament

Articolul 7 – alineatul 1 – litera d

Textul propus de Comisie

(d) cele mai bune dovezi științifice disponibile, inclusiv cele mai recente rapoarte ale IPCC și

Amendamentul

(d) cele mai bune dovezi științifice disponibile, inclusiv cele mai recente rapoarte ale **EPCC și ale** IPCC și

Or. en

Amendamentul 472

Fredrick Federley, Iskra Mihaylova, Mauri Pekkarinen, Susana Solís Pérez, Martin Hojsík, Ivars Ijabs, Morten Petersen, Klemen Grošelj, Christophe Grudler, Nils Torvalds

Propunere de regulament

Articolul 7 – alineatul 1 – litera d

Textul propus de Comisie

(d) cele mai bune dovezi științifice disponibile, inclusiv cele mai recente rapoarte ale IPCC și

Amendamentul

(d) cele mai bune dovezi științifice disponibile, inclusiv cele mai recente rapoarte ale IPCC **și ale IPBES** și

Or. en

Amendamentul 473

Sylvia Limmer, Markus Buchheit

Propunere de regulament

Articolul 7 – alineatul 1 – litera e

Textul propus de Comisie

(e) informații suplimentare cu privire la investițiile durabile din punctul de vedere al mediului, atât cele ale Uniunii, cât și cele ale statelor membre, **în conformitate cu Regulamentul (UE) 2020/... (Regulamentul privind taxonomia).**

Amendamentul

(e) informații suplimentare cu privire la investițiile durabile din punctul de vedere al mediului, atât cele ale Uniunii, cât și cele ale statelor membre.

Amendamentul 474
Miriam Dalli, Mohammed Chahim

Propunere de regulament
Articolul 7 – alineatul 2

Textul propus de Comisie

2. SEE sprijină Comisia în vederea pregătirii evaluării menționate la articolele 5 și 6, în conformitate cu programul său anual de lucru.

Amendamentul

2. SEE **și EPCC** sprijină Comisia în vederea pregătirii evaluării menționate la articolele 5 și 6, în conformitate cu programul său anual de lucru.

Amendamentul 475
Sira Rego

Propunere de regulament
Articolul 7 – alineatul 2a (nou)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

2a. Comisia stabilește efectuarea unei evaluări complementare, în cazul în care o anumită activitate într-un stat membru poate afecta în mod semnificativ procesul de realizare a neutralității climatice, în perioada cuprinsă între două evaluări.

Amendamentul 476
Sylvia Limmer, Markus Buchheit

Propunere de regulament
Articolul 8 – paragraful 1

Textul propus de Comisie

Amendamentul

Comisia trebuie să arate deschidere în relația cu toate componentele societății

Statele membre pot să arate deschidere în relația cu toate componentele societății

pentru a le oferi posibilitatea și mijloacele să contribuie activ la construirea unei societăți **neutre din punct de vedere climatic și reziliente** la schimbările climatice. **Comisia trebuie să faciliteze un proces incluziv și accesibil la toate nivelurile, inclusiv la nivel național, regional și local, cu participarea partenerilor sociali, a cetățenilor și a societății civile, pentru schimbul de bune practici și pentru identificarea acțiunilor care contribuie la atingerea obiectivelor prezentului regulament. În plus, Comisia se poate baza, de asemenea, pe dialogurile pe mai multe niveluri pe tema climei și a energiei organizate de statele membre în conformitate cu articolul 11 din Regulamentul (UE) 2018/1999.**

pentru a le oferi posibilitatea și mijloacele să contribuie activ la construirea unei societăți reziliente la schimbările climatice.

Or. en

Amendamentul 477

Nicolás González Casares

în numele Grupului S&D

Mohammed Chahim, Patrizia Toia, Simona Bonafè, Csaba Molnár, Robert Hajšel, Adriana Maldonado López, Łukasz Kohut, Josianne Cutajar, Carlos Zorrinho, Maria-Manuel Leitão-Marques, Alicia Homs Ginell

Propunere de regulament

Articolul 8 – paragraful 1

Textul propus de Comisie

Comisia trebuie să arate deschidere în relația cu toate componentele societății pentru a le oferi posibilitatea și mijloacele să contribuie activ la construirea unei societăți neutre din punct de vedere climatic și reziliente la schimbările climatice. Comisia trebuie să faciliteze un proces incluziv și accesibil la toate nivelurile, inclusiv la nivel național, regional și local, cu participarea partenerilor sociali, a cetățenilor și a societății civile, pentru schimbul de bune practici și pentru identificarea acțiunilor care contribuie la atingerea obiectivelor

Amendamentul

Comisia trebuie să arate deschidere în relația cu toate componentele societății, **inclusiv cu administrațiile locale și regionale**, pentru a le oferi posibilitatea și mijloacele să contribuie activ la construirea unei societăți **juste din punct de vedere social**, neutre din punct de vedere climatic și reziliente la schimbările climatice. **Progresele realizate în vederea adoptării unor obiective climatice cuantificate de către toate componentele societății ar trebui să fie stimulate la nivelul UE și la nivel național prin măsuri active corespunzătoare care le încurajează să**

prezentului regulament. În plus, Comisia se poate baza, de asemenea, pe dialogurile pe mai multe niveluri pe tema climei și a energiei organizate de statele membre în conformitate cu articolul 11 din Regulamentul (UE) 2018/1999.

măsoare rezultatele eforturilor lor în ceea ce privește reducerea emisiilor de gaze cu efect de seră. Comisia trebuie să faciliteze un proces incluziv și accesibil la toate nivelurile, inclusiv la nivel național, regional și local, cu participarea partenerilor sociali, ***a mediului academic, a industriei,*** a cetățenilor și a societății civile, pentru schimbul de bune practici și pentru identificarea acțiunilor ***și a nevoilor*** care contribuie la atingerea obiectivelor prezentului regulament. În plus, Comisia se poate baza, de asemenea, pe dialogurile pe mai multe niveluri pe tema climei și a energiei organizate de statele membre în conformitate cu articolul 11 din Regulamentul (UE) 2018/1999.

Or. en

Amendamentul 478 **Miriam Dalli**

Propunere de regulament **Articolul 8 – paragraful 1**

Textul propus de Comisie

Comisia trebuie să arate deschidere în relația cu toate componentele societății pentru a le oferi posibilitatea și mijloacele să contribuie activ la construirea unei societăți neutre din punct de vedere climatic și reziliente la schimbările climatice. Comisia trebuie să faciliteze un proces incluziv și accesibil la toate nivelurile, inclusiv la nivel național, regional și local, cu participarea partenerilor sociali, a cetățenilor și a societății civile, pentru schimbul de bune practici și pentru identificarea acțiunilor care contribuie la atingerea obiectivelor prezentului regulament. În plus, Comisia se poate baza, de asemenea, pe dialogurile pe mai multe niveluri pe tema climei și a energiei organizate de statele membre în conformitate cu articolul 11 din

Amendamentul

Uniunea se angajează să realizeze obiectivele prevăzute la articolul 2 într-o manieră care să fie coerentă cu Regulamentul (CE) nr. 1367/2006. Comisia asigură punerea în aplicare pe deplin a Convenției de la Aarhus și, în special, a dispozițiilor din aceasta cu privire la transparență, inclusiv cele cu privire la participarea publicului, la diseminarea informațiilor și la accesul la justiție. În această privință, Comisia publică, într-un mod adecvat, prompt și eficace, toate evaluările care conțin informații referitoare la mediu, permițând contribuția publicului, dacă este cazul. Comisia trebuie să arate deschidere în relația cu toate componentele societății pentru a le oferi posibilitatea și mijloacele să contribuie activ la construirea unei

Regulamentul (UE) 2018/1999.

societăți neutre din punct de vedere climatic și reziliente la schimbările climatice.

Comisia trebuie să faciliteze un proces incluziv și accesibil la toate nivelurile, inclusiv la nivel național, regional și local, cu participarea partenerilor sociali, a cetățenilor și a societății civile, pentru schimbul de bune practici și pentru identificarea acțiunilor care contribuie la atingerea obiectivelor prezentului regulament. În plus, Comisia se poate baza, de asemenea, pe dialogurile pe mai multe niveluri pe tema climei și a energiei organizate de statele membre în conformitate cu articolul 11 din Regulamentul (UE) 2018/1999.

Or. en

Amendamentul 479

Henna Virkkunen, Pernille Weiss, Sara Skytvedal, Tomas Tobé

Propunere de regulament

Articolul 8 – paragraful 1

Textul propus de Comisie

Comisia trebuie să arate deschidere în relația cu toate componentele societății pentru a le oferi posibilitatea și mijloacele să contribuie activ la construirea unei societăți neutre din punct de vedere climatic și reziliente la schimbările climatice. Comisia trebuie să faciliteze un proces incluziv și accesibil la toate nivelurile, inclusiv la nivel național, regional și local, cu participarea partenerilor sociali, a cetățenilor și a societății civile, pentru schimbul de bune practici și pentru identificarea acțiunilor care contribuie la atingerea obiectivelor prezentului regulament. În plus, Comisia se poate baza, de asemenea, pe dialogurile pe mai multe niveluri pe tema climei și a energiei organizate de statele membre în

Amendamentul

Comisia trebuie să arate deschidere în relația cu toate componentele societății pentru a le oferi posibilitatea și mijloacele să contribuie activ la construirea unei societăți neutre din punct de vedere climatic și reziliente la schimbările climatice. Comisia trebuie să faciliteze un proces incluziv și accesibil la toate nivelurile, inclusiv la nivel național, regional și local, cu participarea partenerilor sociali, **a părților interesate din industrie**, a cetățenilor și a societății civile, pentru schimbul de bune practici și pentru identificarea acțiunilor care contribuie la atingerea obiectivelor prezentului regulament. În plus, Comisia se poate baza, de asemenea, pe dialogurile pe mai multe niveluri pe tema climei și a

conformitate cu articolul 11 din
Regulamentul (UE) 2018/1999.

energiei organizate de statele membre în
conformitate cu articolul 11 din
Regulamentul (UE) 2018/1999.

Or. en

Amendamentul 480

Markus Pieper, Eva Maydell, Pernille Weiss, Marian-Jean Marinescu, Angelika Niebler, Pilar del Castillo Vera, Jerzy Buzek, Maria da Graça Carvalho, Jens Gieseke, François-Xavier Bellamy, Henna Virkkunen, Tom Berendsen, Sven Schulze, Christian Ehler, Ivan Štefanec

Propunere de regulament Articolul 8 – paragraful 1

Textul propus de Comisie

Comisia trebuie să arate deschidere în relația cu toate componentele societății pentru a le oferi posibilitatea și mijloacele să contribuie activ la construirea unei societăți neutre din punct de vedere climatic și reziliente la schimbările climatice. Comisia trebuie să faciliteze un proces incluziv și accesibil la toate nivelurile, inclusiv la nivel național, regional și local, cu participarea partenerilor sociali, a cetățenilor și a societății civile, pentru schimbul de bune practici și pentru identificarea acțiunilor care contribuie la atingerea obiectivelor prezentului regulament. În plus, Comisia se poate baza, de asemenea, pe dialogurile pe mai multe niveluri pe tema climei și a energiei organizate de statele membre în conformitate cu articolul 11 din Regulamentul (UE) 2018/1999.

Amendamentul

Comisia trebuie să arate deschidere în relația cu toate componentele societății pentru a le oferi posibilitatea și mijloacele să contribuie activ la construirea unei societăți neutre din punct de vedere climatic și reziliente la schimbările climatice. Comisia trebuie să faciliteze un proces incluziv și accesibil la toate nivelurile, inclusiv la nivel național, regional și local, cu participarea partenerilor sociali, **a părților interesate din industrie**, a cetățenilor și a societății civile, pentru schimbul de bune practici și pentru identificarea acțiunilor care contribuie la atingerea obiectivelor prezentului regulament. În plus, Comisia se poate baza, de asemenea, pe dialogurile pe mai multe niveluri pe tema climei și a energiei organizate de statele membre în conformitate cu articolul 11 din Regulamentul (UE) 2018/1999.

Or. en

Amendamentul 481

Cornelia Ernst, Giorgos Georgiou, Marisa Matias

Propunere de regulament

Articolul 8 – paragraful 1

Textul propus de Comisie

Comisia trebuie să arate deschidere în relația cu toate componentele societății pentru a le oferi posibilitatea și mijloacele să contribuie activ la construirea unei societăți neutre din punct de vedere climatic și reziliente la schimbările climatice. Comisia trebuie să faciliteze un proces incluziv și accesibil la toate nivelurile, inclusiv la nivel național, regional și local, cu participarea partenerilor sociali, a cetățenilor și a societății civile, pentru schimbul de bune practici și pentru identificarea acțiunilor care contribuie la atingerea obiectivelor prezentului regulament. În plus, Comisia se poate baza, de asemenea, pe dialogurile pe mai multe niveluri pe tema climei și a energiei organizate de statele membre în conformitate cu articolul 11 din Regulamentul (UE) 2018/1999.

Amendamentul

Comisia trebuie să arate deschidere în relația cu toate componentele societății pentru a le oferi posibilitatea și mijloacele să contribuie activ la construirea unei societăți neutre din punct de vedere climatic și reziliente la schimbările climatice. Comisia trebuie să faciliteze un proces incluziv și accesibil la toate nivelurile, inclusiv la nivel național, regional și local, cu participarea partenerilor sociali, a cetățenilor și a societății civile, pentru schimbul de bune practici și pentru identificarea **și punerea în aplicare a** acțiunilor care contribuie la atingerea obiectivelor prezentului regulament. În plus, Comisia se poate baza, de asemenea, pe dialogurile pe mai multe niveluri pe tema climei și a energiei organizate de statele membre în conformitate cu articolul 11 din Regulamentul (UE) 2018/1999.

Or. en

Amendamentul 482

Sylvia Limmer, Markus Buchheit

Propunere de regulament

Articolul 8 – paragraful 1 a (nou)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

Pentru schimbul de bune practici și pentru a identifica acțiunile care contribuie la atingerea obiectivelor prezentului regulament, Comisia se bazează pe dialogurile pe mai multe niveluri pentru o societate verde și rezilientă la schimbările climatice, astfel cum sunt instituite de statele membre în conformitate cu articolul 11 din Regulamentul (UE) 2018/1999.

Amendamentul 483

Nicolás González Casares

în numele Grupului S&D

Mohammed Chahim, Patrizia Toia, Jens Geier, Simona Bonafè, Csaba Molnár, Robert Hajšel, Adriana Maldonado López, Lina Gálvez Muñoz, Łukasz Kohut, Josianne Cutajar, Carlos Zorrinho, Maria-Manuel Leitão-Marques, Alicia Homs Ginel

Propunere de regulament

Articolul 9

Textul propus de Comisie

Amendamentul

Articolul 9

eliminat

Exercitarea delegării de competențe

1. Competența de a adopta acte delegate menționată la articolul 3 alineatul (1) se conferă Comisiei în condițiile prevăzute la prezentul articol.

2. Competența de a adopta acte delegate menționată la articolul 3 alineatul (1) se conferă Comisiei pe o perioadă nedeterminată începând de la ... [OP: intrarea în vigoare a prezentului regulament].

3. Delegarea de competențe menționată la articolul 3 alineatul (1) poate fi revocată oricând de Parlamentul European sau de Consiliu. O decizie de revocare pune capăt delegării de competențe specificate în decizia respectivă. Decizia produce efecte din ziua care urmează datei publicării acesteia în Jurnalul Oficial al Uniunii Europene sau de la o dată ulterioară menționată în decizie. Decizia nu aduce atingere actelor delegate care sunt deja în vigoare.

4. Înainte de adoptarea unui act delegat, Comisia consultă experții desemnați de fiecare stat membru în conformitate cu principiile prevăzute în Acordul interinstituțional din 13 aprilie 2016 privind o mai bună legiferare.

5. De îndată ce adoptă un act delegat, Comisia îl notifică simultan Parlamentului European și Consiliului.

6. Un act delegat adoptat în temeiul articolului 3 intră în vigoare numai în cazul în care nici Parlamentul European și nici Consiliul nu au formulat obiecții în termen de două luni de la transmiterea acestuia către Parlamentul European și Consiliu sau în cazul în care, înaintea expirării termenului respectiv, Parlamentul European și Consiliul au informat Comisia că nu vor formula obiecții. Termenul respectiv se prelungește cu două luni la inițiativa Parlamentului European sau a Consiliului.

Or. en

Amendamentul 484
András Gyürk, Edina Tóth

Propunere de regulament
Articolul 9

Textul propus de Comisie

Amendamentul

Articolul 9

eliminat

Exercitarea delegării de competențe

1. Competența de a adopta acte delegate menționată la articolul 3 alineatul (1) se conferă Comisiei în condițiile prevăzute la prezentul articol.

2. Competența de a adopta acte delegate menționată la articolul 3 alineatul (1) se conferă Comisiei pe o perioadă nedeterminată începând de la ... [OP: intrarea în vigoare a prezentului regulament].

3. Delegarea de competențe menționată la articolul 3 alineatul (1) poate fi revocată oricând de Parlamentul European sau de Consiliu. O decizie de revocare pune capăt delegării de competențe specificate

în decizia respectivă. Decizia produce efecte din ziua care urmează datei publicării acesteia în Jurnalul Oficial al Uniunii Europene sau de la o dată ulterioară menționată în decizie. Decizia nu aduce atingere actelor delegate care sunt deja în vigoare.

4. Înainte de adoptarea unui act delegat, Comisia consultă experții desemnați de fiecare stat membru în conformitate cu principiile prevăzute în Acordul interinstituțional din 13 aprilie 2016 privind o mai bună legiferare.

5. De îndată ce adoptă un act delegat, Comisia îl notifică simultan Parlamentului European și Consiliului.

6. Un act delegat adoptat în temeiul articolului 3 intră în vigoare numai în cazul în care nici Parlamentul European și nici Consiliul nu au formulat obiecții în termen de două luni de la transmiterea acestuia către Parlamentul European și Consiliu sau în cazul în care, înaintea expirării termenului respectiv, Parlamentul European și Consiliul au informat Comisia că nu vor formula obiecții. Termenul respectiv se prelungește cu două luni la inițiativa Parlamentului European sau a Consiliului.

Or. en

Amendamentul 485

Markus Pieper, Edina Tóth, Eva Maydell, Pernille Weiss, Marian-Jean Marinescu, Angelika Niebler, Pilar del Castillo Vera, Jerzy Buzek, Maria da Graça Carvalho, Jens Gieseke, François-Xavier Bellamy, Henna Virkkunen, Tom Berendsen, Massimiliano Salini, Seán Kelly, Sven Schulze, Christian Ehler, Tomas Tobé, Ivan Štefanec

Propunere de regulament

Articolul 9

Textul propus de Comisie

Articolul 9

Amendamentul

eliminat

Exercitarea delegării de competențe

1. Competența de a adopta acte delegate menționată la articolul 3 alineatul (1) se conferă Comisiei în condițiile prevăzute la prezentul articol.

2. Competența de a adopta acte delegate menționată la articolul 3 alineatul (1) se conferă Comisiei pe o perioadă nedeterminată începând de la ... [OP: intrarea în vigoare a prezentului regulament].

3. Delegarea de competențe menționată la articolul 3 alineatul (1) poate fi revocată oricând de Parlamentul European sau de Consiliu. O decizie de revocare pune capăt delegării de competențe specificate în decizia respectivă. Decizia produce efecte din ziua care urmează datei publicării acesteia în Jurnalul Oficial al Uniunii Europene sau de la o dată ulterioară menționată în decizie. Decizia nu aduce atingere actelor delegate care sunt deja în vigoare.

4. Înainte de adoptarea unui act delegat, Comisia consultă experții desemnați de fiecare stat membru în conformitate cu principiile prevăzute în Acordul interinstituțional din 13 aprilie 2016 privind o mai bună legiferare.

5. De îndată ce adoptă un act delegat, Comisia îl notifică simultan Parlamentului European și Consiliului.

6. Un act delegat adoptat în temeiul articolului 3 intră în vigoare numai în cazul în care nici Parlamentul European și nici Consiliul nu au formulat obiecții în termen de două luni de la transmiterea acestuia către Parlamentul European și Consiliu sau în cazul în care, înaintea expirării termenului respectiv, Parlamentul European și Consiliul au informat Comisia că nu vor formula obiecții. Termenul respectiv se prelungește cu două luni la inițiativa Parlamentului European sau a Consiliului.

Amendamentul 486
Sylvia Limmer, Markus Buchheit

Propunere de regulament
Articolul 9 – titlu

Textul propus de Comisie

Amendamentul

9 ***Exercitarea*** delegării de
competențe

9 ***Principiile*** delegării

Amendamentul 487
Sylvia Limmer, Markus Buchheit

Propunere de regulament
Articolul 9 – alineatul 1

Textul propus de Comisie

Amendamentul

1. Competența de a adopta acte delegate ***menționată la articolul 3 alineatul (1) se conferă Comisiei în condițiile prevăzute la prezentul articol.***

1. Competența de a adopta acte delegate ***nu se aplică în acest caz, întrucât deciziile cu caracter fundamental în temeiul articolului 290 alineatul (1) din TFUE nu pot fi luate printr-un act delegat.***

Amendamentul 488
Sylvia Limmer, Markus Buchheit

Propunere de regulament
Articolul 9 – alineatul 2

Textul propus de Comisie

Amendamentul

2. ***Competența de a adopta acte delegate menționată la articolul 3 alineatul (1) se conferă Comisiei pe o perioadă nedeterminată începând de la ...***

eliminat

[OP: intrarea în vigoare a prezentului regulament].

Or. en

Amendamentul 489

Sylvia Limmer, Markus Buchheit

Propunere de regulament

Articolul 9 – alineatul 3

Textul propus de Comisie

Amendamentul

3. Delegarea de competențe menționată la articolul 3 alineatul (1) poate fi revocată oricând de Parlamentul European sau de Consiliu. O decizie de revocare pune capăt delegării de competențe specificate în decizia respectivă. Decizia produce efecte din ziua care urmează datei publicării acesteia în Jurnalul Oficial al Uniunii Europene sau de la o dată ulterioară menționată în decizie. Decizia nu aduce atingere actelor delegate care sunt deja în vigoare.

eliminat

Or. en

Amendamentul 490

Sylvia Limmer, Markus Buchheit

Propunere de regulament

Articolul 9 – alineatul 4

Textul propus de Comisie

Amendamentul

4. Înainte de adoptarea unui act delegat, Comisia consultă experții desemnați de fiecare stat membru în conformitate cu principiile prevăzute în Acordul interinstituțional din 13 aprilie 2016 privind o mai bună legiferare.

eliminat

Or. en

Amendamentul 491
Sylvia Limmer, Markus Buchheit

Propunere de regulament
Articolul 9 – alineatul 5

Textul propus de Comisie

Amendamentul

5. De îndată ce adoptă un act delegat, Comisia îl notifică simultan Parlamentului European și Consiliului. **eliminat**

Or. en

Amendamentul 492
Sylvia Limmer, Markus Buchheit

Propunere de regulament
Articolul 9 – alineatul 6

Textul propus de Comisie

Amendamentul

6. Un act delegat adoptat în temeiul articolului 3 intră în vigoare numai în cazul în care nici Parlamentul European și nici Consiliul nu au formulat obiecții în termen de două luni de la transmiterea acestuia către Parlamentul European și Consiliu sau în cazul în care, înaintea expirării termenului respectiv, Parlamentul European și Consiliul au informat Comisia că nu vor formula obiecții. Termenul respectiv se prelungește cu două luni la inițiativa Parlamentului European sau a Consiliului. **eliminat**

Or. en

Amendamentul 493
Cornelia Ernst, Giorgos Georgiou, Marisa Matias, Marc Botenga

Propunere de regulament

Articolul 9 a (nou)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

Articolul 9a

Comisia, în cadrul Comunicării sale pe tema „Acum este momentul Europei: să reparăm prejudiciile aduse de criză și să pregătim viitorul pentru noua generație”, și-a anunțat intenția de a accelera transformarea digitală. Urgența provocată de pandemia de COVID-19 a subliniat dependența de energie a participării societale, precum și a exercitării cetățeniei și a capacității de a munci într-o economie digitală. Pentru a preveni excluziunea socială și a asigura faptul că cetățenii UE își ating pe deplin potențialul în cadrul transformării verzi și digitale, Comisia propune legislație care să le acorde cetățenilor UE un drept la energie, inclusiv dispoziții pentru accesul la energie și pentru protejarea și sprijinirea consumatorilor vulnerabili.

Or. en

Amendamentul 494

Michael Bloss

în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament

Articolul 9 a (nou)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

Articolul 9a

Revizuire

Comisia, în termen de șase luni de la fiecare evaluare la nivel global, astfel cum este menționată la articolul 14 din Acordul de la Paris, realizează o revizuire și elaborează un raport către Parlamentul European și Consiliu cu privire la toate elementele din prezentul regulament. Rapoartele Comisiei sunt însoțite, dacă

este cazul, de propuneri legislative.

Or. en

Amendamentul 495

Sylvia Limmer, Markus Buchheit

Propunere de regulament

Articolul 10

Regulamentul (UE) 2018/1999

Articolele 1, 2, 3, 8, 11 și 15; anexele I și IV

Textul propus de Comisie

Amendamentul

[...]

eliminat

Or. en

Amendamentul 496

Markus Pieper, Pernille Weiss, Marian-Jean Marinescu, Angelika Niebler, Pilar del Castillo Vera, Jerzy Buzek, Maria da Graça Carvalho, Jens Gieseke, François-Xavier Bellamy, Henna Virkkunen, Tom Berendsen, Massimiliano Salini, Sven Schulze, Christian Ehler, Ivan Štefanec

Propunere de regulament

Articolul 10 – paragraful 1 – punctul 1

Regulamentul (UE) 2018/1999

Articolul 1 – alineatul 1 – litera a

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(a) punerea în aplicare a unor strategii și măsuri concepute pentru a îndeplini obiectivul Uniunii de realizare a neutralității climatice, astfel cum este prevăzut la articolul 2 din Regulamentul.../... [Legea climei], obiectivele și țintele uniunii energetice și, pentru prima perioadă de *zece* ani (2021 - 2030), obiectivele Uniunii privind energia și clima pentru 2030;

(a) punerea în aplicare a unor strategii și măsuri concepute pentru a îndeplini obiectivul Uniunii de realizare a neutralității climatice, astfel cum este prevăzut la articolul 2 din Regulamentul .../... [Legea climei], obiectivele și țintele uniunii energetice și, pentru prima perioadă de **10** ani (2021 - 2030), obiectivele Uniunii privind energia și clima pentru 2030, ***precum și pentru a îndeplini obiectivele politicii industriale a UE, în special obiectivul de creștere a cotei care revine creării de valoare industrială în crearea de valoare totală a UE, cu scopul***

de a avea o economie mai competitivă și mai rezilientă;

Or. en

Amendamentul 497

Michael Bloss

în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament

Articolul 10 – paragraful 1 – punctul 1

Regulamentul (UE) 2018/1999

Articolul 1 – alineatul 1 – litera a

Textul propus de Comisie

(a) punerea în aplicare a unor strategii și măsuri concepute pentru a îndeplini **obiectivul Uniunii de realizare a neutralității climatice, astfel cum este prevăzut** la articolul 2 din Regulamentul.../... [Legea climei], **obiectivele și țintele uniunii energetice** și, pentru prima perioadă de zece ani (2021 - 2030), obiectivele Uniunii privind energia și clima pentru 2030;

Amendamentul

(a) punerea în aplicare a unor strategii și măsuri concepute pentru a îndeplini **obiectivele uniunii energetice și angajamentele pe termen lung ale Uniunii cu privire la emisiile de gaze cu efect de seră în conformitate cu Acordul de la Paris, în special obiectivele Uniunii privind clima, astfel cum sunt menționate** la articolul 2 din Regulamentul .../... [Legea climei], și, pentru prima perioadă de **10** ani (2021 - 2030), obiectivele Uniunii privind energia și clima pentru 2030;

Or. en

Justificare

Amendamentul restabilește formularea inițială a articolului 1 alineatul (1) litera (a) din Regulamentul privind guvernarea, adăugând totodată noul obiectiv al Legii climei.

Amendamentul 498

Cornelia Ernst, Giorgos Georgiou, Marisa Matias, Marc Botenga

Propunere de regulament

Articolul 10 – paragraful 1 – punctul 1

Regulamentul (UE) 2018/1999

Articolul 1 – alineatul 1 – litera a

Textul propus de Comisie

(a) punerea în aplicare a unor strategii și măsuri concepute pentru a îndeplini obiectivul Uniunii de realizare a neutralității climatice, astfel cum este prevăzut la articolul 2 din Regulamentul.../... [Legea climei], obiectivele și țintele uniunii energetice și, pentru prima perioadă de *zece* ani (2021 - 2030), obiectivele Uniunii privind energia și clima pentru 2030;

Amendamentul

(a) punerea în aplicare a unor strategii și măsuri concepute pentru a îndeplini obiectivul Uniunii de realizare a neutralității climatice, astfel cum este prevăzut la articolul 2 din Regulamentul .../... [Legea climei], obiectivele și țintele uniunii energetice, ***angajamentele internaționale în temeiul Acordului de la Paris*** și, pentru prima perioadă de ***10*** ani (2021 - 2030), obiectivele Uniunii privind energia și clima pentru 2030;

Or. en

Amendamentul 499

Michael Bloss

în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament

Articolul 10 – paragraful 1 – punctul 2

Regulamentul (UE) 2018/1999

Articolul 2 – punctul 7

Textul propus de Comisie

(7) „prognoze” înseamnă previziuni referitoare la emisiile antropice de gaze cu efect de seră de către surse și la absorbțiile de astfel de gaze de către absorbanți sau referitoare la evoluțiile sistemului energetic, care includ cel puțin estimări cantitative pentru *șase* ani viitori care se termină cu 0 sau cu 5 și care urmează imediat după anul de raportare;

Amendamentul

(7) „prognoze” înseamnă previziuni referitoare la emisiile antropice de gaze cu efect de seră de către surse și la absorbțiile de astfel de gaze de către absorbanți sau referitoare la evoluțiile sistemului energetic, care includ cel puțin estimări cantitative pentru ***patru*** ani viitori care se termină cu 0 sau cu 5 și care urmează imediat după anul de raportare;

Or. en

Justificare

Acest amendament restabilește definiția „prognozelor” astfel cum este convenită în temeiul articolului 2 alineatul (7) din Regulamentul privind guvernarea.

Amendamentul 500

Michael Bloss

în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament

Articolul 10 – paragraful 1 – punctul 2 a (nou)

Regulamentul (UE) 2018/1999

Articolul 2 – punctul 11

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(2a) La articolul 2, punctul 11 se înlocuiește cu următorul text:

„11. «obiectivele Uniunii privind energia și clima pentru 2030» înseamnă obiectivul obligatoriu la nivelul Uniunii de reducere pe plan intern, până în 2030, a emisiilor de gaze cu efect de seră la nivelul întregii economii, în temeiul articolului 2 alineatul (3) din Regulamentul .../... [Legea climei], obiectivul obligatoriu la nivelul Uniunii cu privire la cota de energie din surse regenerabile consumată în Uniune în 2030, în temeiul articolului 3 alineatul (1) din Directiva (UE) 2018/2001, obiectivul obligatoriu la nivelul Uniunii de creștere a eficienței energetice până în 2030, în temeiul articolului 1 alineatul (1) din Directiva 2012/27/UE, și obiectivul interconectării în proporție de cel puțin 15 % a rețelelor electrice până în 2030;”;

Or. en

Amendamentul 501

Nicolás González Casares

în numele Grupului S&D

Mohammed Chahim, Patrizia Toia, Jens Geier, Dan Nica, Simona Bonafè, Tsvetelina Penkova, Csaba Molnár, Robert Hajšel, Adriana Maldonado López, Łukasz Kohut, Josianne Cutajar, Carlos Zorrinho, Maria-Manuel Leitão-Marques, Alicia Homs Ginell

Propunere de regulament

Articolul 10 – paragraful 1 – punctul 3

Regulamentul (UE) 2018/1999

Articolul 3 – alineatul 2 – litera f

Textul propus de Comisie

(f) o evaluare a impactului politicilor și măsurilor planificate pentru atingerea obiectivelor menționate la litera (b) de la prezentul alineat, inclusiv a coerenței lor cu obiectivul Uniunii de realizare a neutralității climatice prevăzut la articolul 2 din Regulamentul.../... [Legea climei], cu obiectivele pe termen lung de reducere a emisiilor de gaze cu efect de seră în temeiul Acordului de la Paris și cu strategiile pe termen lung menționate la articolul 15;

Amendamentul

(f) o evaluare a impactului politicilor și măsurilor planificate pentru atingerea obiectivelor menționate la litera (b) de la prezentul alineat, ***precum și a implicațiilor unor astfel de politici și măsuri pentru societate și pentru economie, în special pentru combaterea sărăciei energetice***, inclusiv a coerenței lor cu obiectivul Uniunii de realizare a neutralității climatice prevăzut la articolul 2 din Regulamentul .../... [Legea climei], cu obiectivele pe termen lung de reducere a emisiilor de gaze cu efect de seră în temeiul Acordului de la Paris și cu strategiile pe termen lung menționate la articolul 15;

Or. en

Amendamentul 502

Markus Pieper, Pernille Weiss, Marian-Jean Marinescu, Angelika Niebler, Pilar del Castillo Vera, Jerzy Buzek, Maria da Graça Carvalho, Jens Gieseke, François-Xavier Bellamy, Henna Virkkunen, Tom Berendsen, Massimiliano Salini, Sven Schulze, Christian Ehler, Ivan Ștefanec

Propunere de regulament

Articolul 10 – paragraful 1 – punctul 3

Regulamentul (UE) 2018/1999

Articolul 3 – alineatul 2 – litera f

Textul propus de Comisie

(f) o evaluare a impactului politicilor și măsurilor planificate pentru atingerea obiectivelor menționate la litera (b) de la prezentul alineat, inclusiv a coerenței lor cu obiectivul Uniunii de realizare a neutralității climatice prevăzut la articolul 2 din Regulamentul.../... [Legea climei], cu obiectivele pe termen lung de reducere a emisiilor de gaze cu efect de seră în temeiul Acordului de la Paris și cu strategiile pe termen lung menționate la articolul 15;

Amendamentul

(f) o evaluare a impactului politicilor și măsurilor planificate pentru atingerea obiectivelor menționate la litera (b) de la prezentul alineat, inclusiv a coerenței lor cu obiectivul Uniunii de realizare a neutralității climatice prevăzut la articolul 2 din Regulamentul .../... [Legea climei], cu obiectivele pe termen lung de reducere a emisiilor de gaze cu efect de seră în temeiul Acordului de la Paris și cu strategiile pe termen lung menționate la articolul 15, ***precum și cu obiectivele politicii industriale a UE în conformitate cu COM(2020) 102 final***;

Amendamentul 503

Michael Bloss

în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament

Articolul 10 – paragraful 1 – punctul 3 a (nou)

Regulamentul (UE) 2018/1999

Articolul 4 – litera a – punctul 1 – subpunctul iii

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(3a) La articolul 4 litera (a) punctul 1, subpunctul (iii) se înlocuiește cu următorul text:

„(iii) dacă este cazul, realizarea obiectivelor uniunii energetice, a angajamentelor pe termen lung ale Uniunii privind reducerea gazelor cu efect de seră, în conformitate cu Acordul de la Paris și cu obiectivul Uniunii privind clima prevăzut la articolul 2 din Regulamentul .../... [Legea climei], precum și a altor obiective, inclusiv obiective sectoriale și obiective în materie de adaptare;”;

Or. en

Amendamentul 504

Markus Pieper, Pernille Weiss, Marian-Jean Marinescu, Angelika Niebler, Pilar del Castillo Vera, Jerzy Buzek, Maria da Graça Carvalho, Jens Gieseke, François-Xavier Bellamy, Henna Virkkunen, Tom Berendsen, Sven Schulze, Christian Ehler, Ivan Štefanec

Propunere de regulament

Articolul 10 – paragraful 1 – punctul 4 – partea introductivă

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(4) La articolul 8 alineatul (2) se adaugă **litera (e), după cum urmează:**

(4) La articolul 8 alineatul (2) se adaugă **următoarele litere:**

Or. en

Amendamentul 505

Cornelia Ernst, Giorgos Georgiou, Marisa Matias, Marc Botenga

Propunere de regulament

Articolul 10 – paragraful 1 – punctul 4

Regulamentul (UE) 2018/1999

Articolul 8 – alineatul 2 – litera e

Textul propus de Comisie

(e) modul în care politicile și măsurile existente și politicile și măsurile planificate contribuie la atingerea **obiectivul** Uniunii de realizare a neutralității climatice prevăzut la articolul 2 din Regulamentul.../... [Legea climei].

Amendamentul

(e) modul în care politicile și măsurile existente și politicile și măsurile planificate contribuie la atingerea **obiectivului** Uniunii de realizare a neutralității climatice prevăzut la articolul 2 din Regulamentul .../... [Legea climei] **și în angajamentele internaționale în temeiul Acordului de la Paris.**

Or. en

Amendamentul 506

Markus Pieper, Pernille Weiss, Marian-Jean Marinescu, Angelika Niebler, Pilar del Castillo Vera, Jerzy Buzek, Maria da Graça Carvalho, Jens Gieseke, François-Xavier Bellamy, Henna Virkkunen, Tom Berendsen, Sven Schulze, Christian Ehler, Hildegard Bentele, Ivan Štefanec

Propunere de regulament

Articolul 10 – paragraful 1 – punctul 4

Regulamentul (UE) 2018/1999

Articolul 8 – alineatul 2 – litera e a (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

„(ea) modul în care politicile și măsurile actuale, precum și politicile și măsurile planificate contribuie la atingerea obiectivelor politicii industriale a UE în conformitate cu COM(2020) 102 final.

Or. en

Amendamentul 507

Nicolás González Casares

în numele Grupului S&D

Mohammed Chahim, Patrizia Toia, Jens Geier, Simona Bonafè, Tsvetelina Penkova, Csaba Molnár, Robert Hajšel, Adriana Maldonado López, Łukasz Kohut, Carlos Zorrinho, Maria-Manuel Leitão-Marques, Alicia Homs Ginel

Propunere de regulament

Articolul 10 – paragraful 1 – punctul 5

Regulamentul (UE) 2018/1999

Articolul 11

Textul propus de Comisie

Fiecare stat membru instituie un dialog pe mai multe niveluri pe tema energiei și a climei, în conformitate cu normele interne, în cadrul căruia autoritățile locale, organizațiile societății civile, comunitatea de afaceri, investitorii și alte părți interesate vizate, precum și publicul larg pot participa activ și discuta despre atingerea obiectivului Uniunii de realizare a neutralității climatice prevăzut la articolul 2 din Regulamentul.../... [Legea climei] și despre diferitele scenarii preconizate pentru politicile privind energia și clima, inclusiv pentru cele pe termen lung, și pot analiza progresele realizate, cu excepția cazului în care au deja o structură care îndeplinește această funcție. În cadrul acestui dialog **pot fi discutate** planurile naționale integrate privind energia și clima.

Amendamentul

Fiecare stat membru instituie un dialog pe mai multe niveluri pe tema energiei și a climei, în conformitate cu normele interne, în cadrul căruia autoritățile locale, **mediul academic**, organizațiile societății civile, **inclusiv partenerii sociali**, comunitatea de afaceri, investitorii și alte părți interesate vizate, precum și publicul larg pot participa activ și discuta despre atingerea obiectivului Uniunii de realizare a neutralității climatice prevăzut la articolul 2 din Regulamentul .../... [Legea climei] și despre diferitele scenarii preconizate pentru politicile privind energia și clima, inclusiv pentru cele pe termen lung, și pot analiza progresele realizate, cu excepția cazului în care au deja o structură care îndeplinește această funcție. În cadrul acestui dialog **se discută** planurile naționale integrate privind energia și clima, **strategiile de realizare a unei tranziții juste, precum și foile de parcurs și strategiile sectoriale**.

Or. en

Amendamentul 508

Markus Pieper, Eva Maydell, Pernille Weiss, Marian-Jean Marinescu, Angelika Niebler, Pilar del Castillo Vera, Jerzy Buzek, Maria da Graça Carvalho, Jens Gieseke, François-Xavier Bellamy, Henna Virkkunen, Tom Berendsen, Seán Kelly, Sven Schulze, Christian Ehler, Ivan Štefanec

Propunere de regulament

Articolul 10 – paragraful 1 – punctul 5

Textul propus de Comisie

Fiecare stat membru instituie un dialog pe mai multe niveluri pe tema energiei și a climei, în conformitate cu normele interne, în cadrul căruia autoritățile locale, organizațiile societății civile, comunitatea de afaceri, investitorii și alte părți interesate vizate, precum și publicul larg pot participa activ și discuta despre atingerea obiectivului Uniunii de realizare a neutralității climatice prevăzut la articolul 2 din Regulamentul.../... [Legea climei] și despre diferitele scenarii preconizate pentru politicile privind energia și clima, inclusiv pentru cele pe termen lung, și pot analiza progresele realizate, cu excepția cazului în care au deja o structură care îndeplinește această funcție. În cadrul acestui dialog pot fi discutate planurile naționale integrate privind energia și clima.

Amendamentul

Fiecare stat membru instituie un dialog pe mai multe niveluri pe tema energiei și a climei, în conformitate cu normele interne, în cadrul căruia autoritățile locale, organizațiile societății civile, comunitatea de afaceri, **în special reprezentanții IMM-urilor, sectorul digital**, investitorii și alte părți interesate vizate, precum și publicul larg pot participa activ și discuta despre atingerea obiectivului Uniunii de realizare a neutralității climatice prevăzut la articolul 2 din Regulamentul .../... [Legea climei] și despre diferitele scenarii preconizate pentru politicile privind energia și clima, inclusiv pentru cele pe termen lung, și pot analiza progresele realizate, cu excepția cazului în care au deja o structură care îndeplinește această funcție. În cadrul acestui dialog pot fi discutate planurile naționale integrate privind energia și clima.

Or. en

Amendamentul 509

Cornelia Ernst, Giorgos Georgiou, Marisa Matias, Marc Botenga

Propunere de regulament

Articolul 10 – paragraful 1 – punctul 5

Regulamentul (UE) 2018/1999
Articolul 11

Textul propus de Comisie

Fiecare stat membru instituie un dialog pe mai multe niveluri pe tema energiei și a climei, în conformitate cu normele interne, în cadrul căruia autoritățile locale, organizațiile societății civile, comunitatea de afaceri, investitorii și alte părți interesate vizate, precum și publicul larg pot participa activ și discuta despre atingerea obiectivului Uniunii de realizare

Amendamentul

Fiecare stat membru instituie un dialog pe mai multe niveluri pe tema energiei și a climei, în conformitate cu normele interne, în cadrul căruia autoritățile locale, organizațiile societății civile, **sindicatul**, comunitatea de afaceri, investitorii și alte părți interesate vizate, precum și publicul larg pot participa activ și discuta despre atingerea obiectivului Uniunii de realizare

a neutralității climatice prevăzut la articolul 2 din Regulamentul.../... [Legea climei] și despre diferitele scenarii preconizate pentru politicile privind energia și clima, inclusiv pentru cele pe termen lung, și pot analiza progresele realizate, cu excepția cazului în care au deja o structură care îndeplinește această funcție. În cadrul acestui dialog pot fi discutate planurile naționale integrate privind energia și clima.

a neutralității climatice prevăzut la articolul 2 din Regulamentul .../... [Legea climei] și despre diferitele scenarii preconizate pentru politicile privind energia și clima, inclusiv pentru cele pe termen lung, și pot analiza progresele realizate, cu excepția cazului în care au deja o structură care îndeplinește această funcție. În cadrul acestui dialog pot fi discutate planurile naționale integrate privind energia și clima.

Or. en

Amendamentul 510

Michael Bloss

în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament

Articolul 10 – paragraful 1 – punctul 5

Regulamentul (UE) 2018/1999

Articolul 11

Textul propus de Comisie

Fiecare stat membru instituie un dialog pe mai multe niveluri pe tema energiei și a climei, în conformitate cu normele interne, în cadrul căruia autoritățile locale, organizațiile societății civile, comunitatea de afaceri, investitorii și alte părți interesate vizate, precum și publicul larg pot participa activ și discuta despre **atingerea obiectivului Uniunii de realizare a neutralității climatice prevăzut la articolul 2 din Regulamentul.../... [Legea climei] și despre** diferitele scenarii preconizate pentru politicile privind energia și clima, inclusiv pentru cele **pe termen lung**, și pot analiza progresele realizate, cu excepția cazului în care au deja o structură care îndeplinește această funcție. În cadrul acestui dialog pot fi discutate planurile naționale integrate privind energia și clima.

Amendamentul

Fiecare stat membru instituie un dialog pe mai multe niveluri pe tema energiei și a climei, în conformitate cu normele interne, în cadrul căruia autoritățile locale, organizațiile societății civile, comunitatea de afaceri, investitorii și alte părți interesate vizate, precum și publicul larg pot participa activ și discuta despre diferitele scenarii preconizate pentru politicile privind energia și clima, inclusiv pentru cele **până în 2030, până în 2040, până în 2050 și ulterioare, cu scopul de a realiza obiectivul Uniunii privind clima prevăzut la articolul 2 din Regulamentul .../... [Legea climei]**, și pot analiza progresele realizate, cu excepția cazului în care au deja o structură care îndeplinește această funcție. În cadrul acestui dialog pot fi discutate planurile naționale integrate privind energia și clima.

Or. en

Justificare

Implicarea – regulată și activă – a tuturor părților interesate atunci când se revizuiesc progresele către realizarea neutralității climatice are o importanță esențială.

Amendamentul 511

Michael Bloss

în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament

Articolul 10 – paragraful 1 – punctul 5 a (nou)

Regulamentul (UE) 2018/1999

Articolul 15 – alineatul 1

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(5a) La articolul 15, alineatul (1) se înlocuiește cu următorul text:

„Până la 1 ianuarie 2020 și apoi până la 1 ianuarie 2029 și, ulterior, la fiecare 10 ani, fiecare stat membru elaborează și prezintă Comisiei strategia sa pe termen lung, cu o perspectivă până în 2040, până în 2050 și de cel puțin 30 de ani. Dacă este necesar, statele membre trebuie să-și actualizeze strategiile respective la fiecare cinci ani.”;

Or. en

Justificare

Atunci când își elaborează strategiile pe termen lung, statele membre ar trebui să aibă în vedere nu numai o perspectivă de 30 de ani, astfel cum este specificată la articolul 15 alineatul (1) din Regulamentul privind guvernarea, ci și o perspectivă până în 2040 și până în 2050, pentru a ține seama de obiectivul de realizare a neutralității climatice prevăzut de prezentul regulament. Amendamentul propus este copiat întocmai din articolul 15 alineatul (1) din Regulamentul privind guvernarea, asigurând în același timp faptul că strategia pe termen lung acoperă și perspectiva până în 2040 și până în 2050.

Amendamentul 512

Michael Bloss

în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament

Articolul 10 – paragraful 1 – punctul 6

Regulamentul (UE) 2018/1999

Articolul 15 – alineatul 3 – litera c

Textul propus de Comisie

(c) realizarea pe termen lung a reducerii emisiilor de gaze cu efect de seră și a sporirii absorbțiilor de către absorbanți în toate sectoarele, în conformitate cu obiectivul Uniunii **de realizare a neutralității climatice prevăzut la articolul 2 din Regulamentul.../... [Legea climei];**

Amendamentul

(c) realizarea pe termen lung a reducerii emisiilor de gaze cu efect de seră și a sporirii absorbțiilor de către absorbanți în toate sectoarele, în conformitate cu obiectivul Uniunii, **în contextul reducerilor necesare potrivit Grupului interguvernamental privind schimbările climatice (IPCC) de a reduce în mod eficient din punctul de vedere al costurilor emisiile de gaze cu efect de seră ale Uniunii și de a spori absorbțiile de către absorbanți în vederea atingerii obiectivelor referitoare la temperatură stabilite în Acordul de la Paris, pentru a realiza în cadrul Uniunii, până în 2040, un echilibru între emisiile antropice de către surse și absorbțiile de către absorbanți de gaze cu efect de seră și, după caz, pentru a înregistra emisii negative imediat după aceasta;**

Or. en

Justificare

Articolul 15 alineatul (3) litera (c) din Regulamentul privind Guvernanța solicită atingerea „în cadrul Uniunii cât mai curând posibil” a unui „echilibru între emisiile antropice de către surse și absorbțiile de către absorbanți de gaze cu efect de seră”. Amendamentul este copiat întocmai de la această literă, ținând seama de faptul că data pentru realizarea acestei neutralități climatice este stabilită acum în temeiul prezentului regulament, și anume Legea climei.

Amendamentul 513

Sira Rego

Propunere de regulament

Articolul 10 – paragraful 1 – punctul 6

Regulamentul (UE) 2018/1999

Articolul 15 – alineatul 3 – litera c

Textul propus de Comisie

(c) realizarea pe termen lung a reducerii emisiilor de gaze cu efect de seră și a sporirii absorbțiilor de către absorbanți în toate sectoarele, în conformitate cu obiectivul Uniunii de realizare a neutralității climatice prevăzut la articolul 2 din Regulamentul.../... [Legea climei];

Amendamentul

(c) realizarea pe termen lung a reducerii emisiilor de gaze cu efect de seră și a sporirii absorbțiilor de către absorbanți în toate sectoarele, în conformitate cu obiectivul Uniunii de realizare a neutralității climatice prevăzut la articolul 2 din Regulamentul.../... [Legea climei];
Reducerea la sursă a emisiilor are prioritate ierarhică în raport cu absorbția de gaze cu efect de seră.

Or. es

Amendamentul 514

Cornelia Ernst, Giorgos Georgiou, Marisa Matias, Marc Botenga

Propunere de regulament

Articolul 10 – paragraful 1 – punctul 6

Regulamentul (UE) 2018/1999

Articolul 15 – alineatul 3 – litera c

Textul propus de Comisie

(c) realizarea pe termen lung a reducerii emisiilor de gaze cu efect de seră și a sporirii absorbțiilor de către absorbanți în toate sectoarele, în conformitate cu obiectivul Uniunii de realizare a neutralității climatice prevăzut la articolul 2 din Regulamentul.../... [Legea climei];

Amendamentul

(c) realizarea pe termen lung a reducerii emisiilor de gaze cu efect de seră și a sporirii absorbțiilor de către absorbanți în toate sectoarele, în conformitate cu obiectivul Uniunii de realizare a neutralității climatice prevăzut la articolul 2 din Regulamentul .../... [Legea climei] ***și în angajamentele internaționale în temeiul Acordului de la Paris;***

Or. en

Amendamentul 515

Michael Bloss

în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament

Articolul 10 – paragraful 1 – punctul 6 a (nou)

Regulamentul (UE) 2018/1999

Articolul 29 – alineatul 1 – litera a

(6a) La articolul 29 alineatul (1), litera (a) se înlocuiește cu următorul text:

„(a) progresele realizate la nivelul Uniunii în direcția îndeplinirii obiectivului privind atingerea unui nivel de emisii nete de gaze cu efect de seră egal cu zero și a obiectivului privind traiectoria de reducere a emisiilor de GES prevăzute în Regulamentul .../... [Legea climei], precum și a obiectivelor uniunii energetice, inclusiv, pentru prima perioadă de 10 ani, obiectivele Uniunii privind energia și clima pentru 2030, în special în vederea evitării oricărei lacune în ceea ce privește obiectivele Uniunii pentru 2030 privind energia din surse regenerabile și eficiența energetică;”;

Or. en

Justificare

Amendamentul restabilește formularea inițială a articolului 29 alineatul (1) litera (a) din Regulamentul privind guvernanta, adăugând evaluarea necesară pe care Comisia ar trebui să o realizeze pentru a aprecia progresele realizate către îndeplinirea obiectivului de atingere a unui nivel de emisii nete de gaze cu efect de seră egal cu zero și a traiectoriei aferente acestuia, incluse în Legea climei.

Amendamentul 516

Michael Bloss

în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament

Articolul 10 – paragraful 1 – punctul 6 b (nou)

Regulamentul (UE) 2018/1999

Articolul 29 – alineatul 5 – litera a (nouă)

(6b) La articolul 29 alineatul (5), se adaugă următoarea literă (aa):

„(aa) obiectivul privind atingerea unui nivel de emisii nete de gaze cu efect de seră egal cu zero și obiectivul privind

traiectoria de reducere a emisiilor de GES prevăzute în Regulamentul .../... [Legea climei];”;

Or. en

Amendamentul 517

Cornelia Ernst, Giorgos Georgiou, Marisa Matias, Marc Botenga

Propunere de regulament

Articolul 10 – paragraful 1 – punctul 7 – litera a

Regulamentul (UE) 2018/1999

Anexa I – partea 1 – secțiunea A – punctul 3.1.1 – punctul i

Textul propus de Comisie

(i) Politicile și măsurile pentru atingerea obiectivului stabilit în temeiul Regulamentului (UE) 2018/842, menționat la punctul 2.1.1, și politicile și măsurile pentru respectarea Regulamentului (UE) 2018/841, care vizează toate sectoarele importante generatoare de emisii și sectoarele care fac obiectul sporirii absorbțiilor, în vederea atingerii obiectivului neutralității climatice prevăzut la articolul 2 din Regulamentul.../... [Legea climei];

Amendamentul

(i) Politicile și măsurile pentru atingerea obiectivului stabilit în temeiul Regulamentului (UE) 2018/842, menționat la punctul 2.1.1, și politicile și măsurile pentru respectarea Regulamentului (UE) 2018/841, care vizează toate sectoarele importante generatoare de emisii și sectoarele care fac obiectul sporirii absorbțiilor, în vederea atingerii obiectivului neutralității climatice prevăzut la articolul 2 din Regulamentul .../... [Legea climei] **și în angajamentele internaționale în temeiul Acordului de la Paris;**

Or. en

Amendamentul 518

Cornelia Ernst, Giorgos Georgiou, Marisa Matias, Marc Botenga

Propunere de regulament

Articolul 10 – paragraful 1 – punctul 7 – litera b

Regulamentul (UE) 2018/1999

Anexa I – partea 1 – secțiunea B – punctul 5.5

Textul propus de Comisie

5.5. Contribuția politicilor și a măsurilor planificate la atingerea obiectivului Uniunii

Amendamentul

5.5. Contribuția politicilor și a măsurilor planificate la atingerea obiectivului Uniunii

de realizare a neutralității climatice prevăzut la articolul 2 din Regulamentul.../... [Legea climei].

de realizare a neutralității climatice prevăzut la articolul 2 din Regulamentul .../... [Legea climei] **și în angajamentele internaționale în temeiul Acordului de la Paris.**

Or. en

Amendamentul 519

Michael Bloss

în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament

Articolul 10 – paragraful 1 – punctul 7 a (nou)

Regulamentul (UE) 2018/1999

Anexa IV – punctul 2.1.1

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(7a) În anexa IV, punctul 2.1.1 se înlocuiește cu următorul text:

„2.1.1. Reducerile preconizate ale emisiilor și sporirea absorbțiilor până în 2035, 2040, 2045 și 2050”;

Or. en

Amendamentul 520

Michael Bloss

în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament

Articolul 10 – paragraful 1 – punctul 7 b (nou)

Regulamentul (UE) 2018/1999

Anexa IV – punctul 2.1.2

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(7b) În anexa IV, punctul 2.1.2 se înlocuiește cu următorul text:

„2.1.2. Obiectivul de reducere a emisiilor naționale până în 2030 și ulterior, ținând seama, după caz, de obligațiile statelor membre în temeiul articolului 2 alineatul

(1) din Regulamentul .../... [Legea climei]”;

Or. en

Amendamentul 521

Cornelia Ernst, Giorgos Georgiou, Marisa Matias, Marc Botenga

Propunere de regulament

Articolul 10 – paragraful 1 – punctul 8

Regulamentul (UE) 2018/1999

Anexa VI – litera c – punctul viii

Textul propus de Comisie

(viii) o evaluare a contribuției politicii sau a măsurii la atingerea obiectivului Uniunii de realizare a neutralității climatice prevăzut la articolul 2 din Regulamentul.../... [Legea climei] și la realizarea strategiei pe termen lung menționată la articolul 15;

Amendamentul

(viii) o evaluare a contribuției politicii sau a măsurii la atingerea obiectivului Uniunii de realizare a neutralității climatice prevăzut la articolul 2 din Regulamentul .../... [Legea climei] și **în angajamentele internaționale în temeiul Acordului de la Paris, precum și** la realizarea strategiei pe termen lung menționată la articolul 15;

Or. en

Amendamentul 522

Sylvia Limmer, Markus Buchheit

Propunere de regulament

Articolul 10 a (nou)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

Articolul 10a

Statele membre ale UE sunt invitate să își reevalueze angajamentele anterioare, iar și Consiliul European este invitat să își reevalueze concluziile anterioare cu privire la așa-numitele obiective climatice pentru 2030 și la obiectivul de realizare a neutralității climatice pentru 2050 și, dacă este necesar, să le adapteze într-un termen rezonabil pentru ca acestea să poată fi puse în aplicare în beneficiul cetățenilor,

al întreprinderilor și al mediului, fără a pune în pericol sau chiar a distruge sectoare industriale întregi și milioane de locuri de muncă prin reduceri nerealiste ale emisiilor pe baza unor modele fundamentate pe ideologii. Pe baza oricăror concluzii noi ale Consiliului European în sensul unei politici de mediu raționale, Comisia, ca autoritate din aval, este invitată să prezinte ulterior o propunere pentru modificarea, în mod corespunzător, a Regulamentului (UE) 2018/1999.

Or. en

Amendamentul 523
Sylvia Limmer, Markus Buchheit

Propunere de regulament
Articolul 11 – paragraful 1

Textul propus de Comisie

Prezentul regulament intră în vigoare în a douăzecea zi de la data publicării în Jurnalul Oficial al Uniunii Europene.

Amendamentul

Prezenta directivă intră în vigoare în a douăzecea zi de la data publicării în Jurnalul Oficial al Uniunii Europene.

Or. en

Amendamentul 524
Sylvia Limmer, Markus Buchheit

Propunere de regulament
Articolul 11 – paragraful 2

Textul propus de Comisie

Prezentul regulament este obligatoriu în toate elementele sale și se aplică direct în toate statele membre.

Amendamentul

Prezenta directivă se adresează statelor membre.

Or. en